



MÁSTER

*Europa y el Mundo Atlántico:
Poder, Cultura y Sociedad*

TRABAJO FIN DE MÁSTER

**La Visión de la Transición Española a la
Democracia desde la Prensa China.**

Presentada por Ranran Jiang

Dirigido por José-Vidal Pelaz López

Valladolid, 2021

Agradecimiento

Me ha preocupado no poder completar este trabajo. De hecho, me interesa mucho el tema de este artículo y espero hacer un buen trabajo. Sin embargo, sigue dejando mucho que desear. El hecho de que finalmente haya completado esta tarea, debo agradecer a las personas que me acompañaron durante su realización.

En primer lugar, me gustaría dar las gracias al profesor José-Vidal Pelaz López. Sin él, no habría podido completar este trabajo. Me dio muchos consejos sinceros antes de empezar a escribir mi tesis. Además, me señaló con mucho cuidado los errores de mi escritura. Con estas ayudas, he completado esta tesis.

En segundo lugar, me gustaría agradecer a los compañeros que conocí en el programa de maestría. Son muy amables y cuando les pedí ayuda me dijeron con mucha paciencia lo que debía hacer. Muchas gracias a ellos por las oportunas ayudas, la cual me ayudó a evitar muchos errores.

Finalmente, quiero agradecer a mis amigos y familiares que ahora están lejos en China. No importa qué inquietudes o problemas tenga, ellos me escucharán con paciencia y me darán sugerencias. Aunque estoy lejos de ellos, todavía se preocupan por mi estudio y mi vida. Sin su apoyo, no puedo hacer nada.

Resumen

Este trabajo realiza una investigación sobre las noticias sobre España en el *Diario del Pueblo* de 1975 a 1982. Para un mejor análisis, el contenido principal de esta investigación se divide en tres capítulos. El primer capítulo presenta principalmente la investigación de académicos chinos y occidentales sobre los antecedentes del período de transición de España. La segunda parte analiza en detalle el contenido y los datos del periódico. En la segunda parte, se realiza un análisis específico del contenido del periódico y los datos derivados. El último capítulo analiza principalmente la política española, y analiza a los políticos en España durante el período de transición y la situación diplomática en ese momento en función del contenido de las noticias. De hecho, el periódico mostró los desafíos encontrados durante la transición democrática en España y las contribuciones de importantes personalidades políticas. Además, también muestra los cambios en las relaciones diplomáticas españolas desde el período de transición.

Palabras clave: Transición española, *Diario del Pueblo*, relaciones hispano chinas.

Abstract

This paper carries out an investigation on the news about Spain on the *People's Daily* from 1975 to 1982. For a better analysis, the main content of this investigation is divided into three chapters. The first chapter mainly presents the research of Chinese and Western scholars on the antecedents of Spain's transition period. The second part analyzes in detail the content and data of the newspaper. In the second part, a specific analysis of the newspaper's content and derived data is carried out. The last chapter mainly analyzes Spanish politics, and analyzes politicians in Spain during the transition period and the diplomatic situation at that time based on the content of the news. In fact, the newspaper showed the challenges encountered during the democratic transition in Spain and the contributions of important political personalities. In addition, it also shows the changes in Spanish diplomatic relations since the transition period.

Keywords: Spanish transition to democra, *People's Daily*, Spanish-Chinese relations

ÍNDICE

Introducción.....	3
Capítulo 1 Comparación del contenido de libros en chino y español sobre la Transición española.....	11
1.1 Contenido relacionado y características de los libros chinos.....	11
1.2 Contenido relacionado y características de los libros en español.....	20
1.3 Diferencias de contenido entre libros chinos y españoles.....	29
Capítulo 2 Noticias sobre España en el <i>Diario del Pueblo</i> de 1975 a 1982.....	35
2.1 Número de noticias al año.....	35
2.2 El análisis de los datos combinados.....	36
2.3 Objetos políticos frecuentes en las noticias.....	46
2.4 Noticias sociales relacionadas con la cultura y costumbres españolas....	51
Capítulo 3 El análisis basado en las noticias políticas relacionadas con la Transición española.....	56
3.1 Noticias sobre figuras clave que influyen en el proceso de transformación democrática.....	56
3.2 Noticias diplomáticas sobre España en el escenario internacional.....	70
Conclusión.....	81
Fuentes y bibliografía.....	84
Anexos.....	91

Introducción

Motivo del título

A lo largo de los años, con el desarrollo de la tecnología, la velocidad y el alcance de la difusión de las noticias han dado un gran salto. Sin embargo, también es cada vez más evidente que no todas las noticias son ciertas. También existe la posibilidad de que las noticias distorsionen y fabriquen los hechos para lograr sus objetivos. De hecho, estas noticias engañosas cumplen su propósito en primer lugar porque incluso hoy, con toda la tecnología avanzada, los lectores no tienen una comprensión profunda del mundo debido a la distancia. Por eso, cuando se repiten noticias engañosas a gran escala, la gente las da por ciertas. España y China se encuentran geográficamente distantes, una está ubicada en el sur de Europa, cerca del Océano Atlántico, y la otra está ubicada en Asia, cerca del Océano Pacífico, separada por todo el continente euroasiático. Hay que decir que la división geográfica puede causar un sesgo en la percepción entre ambas partes. Para estudiar mejor esta cuestión, he optado por utilizar los periódicos chinos como vehículo para observar la historia de España recogida en ellos.

Por lo tanto, las razones para hacer la elección de los temas para estudiar esta cuestión se resumen en lo siguiente. La primera es la etapa histórica estudiada en este trabajo, que se refiere a España durante la transición democrática. Desde la era moderna, desde el Renacimiento hasta la Ilustración, la idea de la democracia se ha hecho cada vez más popular y, por lo tanto, cada vez más países se han sumado al camino de la búsqueda de la democracia. España también se vio influenciada por la corriente de pensamiento de la época e hizo dos intentos de establecer una república, pero ambos fracasaron. De hecho, en el contexto de la historia china, China también sufrió una transformación en esa época, y la República de China se estableció en 1912, pero la monarquía fue pronto restaurada y la vida de la república fue muy corta. De hecho, hubo dos restauraciones de monarcas durante la República de China. De enero a marzo de 1916, el caudillo militar llamado Yuan Shikai se declaró rey para restaurar la monarquía. La otra vez fue en 1917 cuando Zhang Xun apoyó la restauración de la monarquía

por Pu Yi, el heredero de la dinastía Qing. Es justo decir que la búsqueda de la democracia ha sido difícil para ambas partes. Pero el período de la transición democrática en España ayudó a que este objetivo se cumpliera realmente, no sólo con los cambios institucionales en el país, sino también con la constitución diseñada y las elecciones previstas en ese momento, que tuvieron un profundo impacto en España. Este periodo es, por tanto, una parte muy importante de la historia moderna reciente de España. La elección de este período histórico como una encuesta hará que la investigación sea más representativa y significativa.

La segunda razón importante es que el tema elegido se ajusta más a mi situación actual. Como estudiante de origen chino, estudiar la historia de España desde una perspectiva china. De hecho, es más conveniente para llevar a cabo la recopilación de datos de la literatura y más propicio para llevar a cabo mi investigación. Además, también puede proporcionar una dirección de investigación más rica para el estudio del periodo de transición democrática.

Por último, la elección de las herramientas de investigación fue sugerida por mi supervisor. Por ello, la elección de este tipo de periódicos oficiales y este tipo de fuentes escritas puede ser un mejor material de investigación y recopilación. Los periódicos oficiales no sólo eran más rigurosos y objetivos, sino que incluso podían representar una parte de la actitud del país en el que se editaban hacia los asuntos internacionales. La actitud de China hacia España y China en ese momento y las relaciones diplomáticas entre ambos países se verían reflejadas en estas noticias.

De esta forma, a partir de estos aspectos, se ha ido formando gradualmente el título de una tesis completa.

El planteamiento

Una vez determinado el tema de la tesis, es de suma importancia tener un plan y un diseño estructural general para la tesis con el fin de avanzar en la investigación específica y, en última instancia, una escritura más fluida de la tesis. Por tanto, una vez determinado el tema de la tesis, es razonable planificar la realización de la investigación para alcanzar los objetivos de la misma. De este modo, se resuelve el problema paso a paso de forma más

eficaz en un plazo limitado. Dado que esta tesina requiere una gran cantidad de recogida y clasificación de datos, habrá una sección aparte en la tesina para presentar y analizar los resultados del estudio de datos. El propósito es ser transparente sobre el proceso de investigación de la tesis y los resultados que se presentan a todo el mundo. Esto también aumenta la credibilidad de los resultados y las conclusiones del estudio, que se basan en la recogida y el análisis de datos reales. De este modo, el ensayo no sólo será más convincente, sino que la tabla de datos será más intuitiva para el lector. La tabla de datos comenzará con el número más básico de noticias anuales, es decir, el número de informaciones anuales sobre noticias relacionadas con el español en los periódicos chinos desde el período de transición español. Además, para añadir más estructura a los datos, la tabla de datos se desglosará en más temas para su clasificación. Por ejemplo, la frecuencia con la que los periódicos mencionan palabras clave como acontecimientos políticos, económicos y sociales.

Por último, se crearon tablas de datos sobre el tema de las figuras históricas importantes, como el número de informaciones sobre presidentes y reyes de la época. Estas importantes figuras históricas son también una parte importante de la historia. Por lo tanto, también se utilizarán como uno de los objetos de investigación de mi tesis.

Además de estos datos, la tesis también servirá para investigar y citar la literatura pertinente. Para mi tesis, se estudian dos aspectos de la investigación que se ajustan al tema. En primer lugar, la bibliografía se clasificará según la nacionalidad de los autores, y se recopilará por separado la relativa a los académicos chinos y españoles. En segundo lugar, los datos se recogen en función de los diferentes temas de la tesis.

Enriquecer gradualmente mi investigación de acuerdo con el plan anterior. Y finalmente me ayuda a lograr mis objetivos de investigación.

Estructura del trabajo

De acuerdo con el plan, la estructura del texto final se divide en tres grandes secciones. Se utilizan diferentes ángulos de análisis para enriquecer la investigación y dar cuenta del valor del estudio. La primera sección, que se considera el primer capítulo del artículo para

aumentar la comprensión del lector del periodo histórico estudiado, trata de los antecedentes del periodo de transición democrática. Para ajustarse al título del trabajo y a la dirección general de la investigación, esta parte se analizará a partir de la literatura de los académicos chinos y españoles sobre el estudio del periodo de transición democrática. Se buscarán las similitudes y diferencias entre los estudios de ambas partes, de modo que se pueda obtener una comprensión preliminar de la dirección de la atención y el contenido de los estudios de los eruditos chinos y españoles sobre este período histórico. Como primer capítulo del estudio de fondo, también sirve para preparar mejor los capítulos siguientes. En la segunda parte, esta sección comienza a utilizar los periódicos como tema de investigación. El objetivo principal es tener una comprensión global de las noticias en cuestión, desde 1975 hasta 1982. Además, basarse en la cronología de los periódicos ayuda realmente al lector a construir una percepción global de cómo se desarrolló este acontecimiento histórico. En este capítulo se incorporarán tablas de datos para observar los cambios en el número de noticias de un año a otro y encontrar lo que implica. Además, las noticias se clasificarán para encontrar las múltiples dimensiones del comportamiento de las partes implicadas, en lugar de limitarse a las noticias políticas. Esta parte del estudio no sólo hará un uso racional de los datos recogidos, sino que también proporcionará una comprensión y percepción general del contenido de las noticias de los periódicos. En la tercera parte, esta sección se centrará en el tema de la política. Está dividido en dos secciones principales, una con los personajes históricos importantes que aparecen en los periódicos y la otra con la situación diplomática de España en otros países de la época. Las figuras históricas impulsaron el ritmo de la transición democrática y finalmente ayudaron a España a completarla. Por lo tanto, en esta sección se examinarán los cambios que estos importantes personajes históricos aportaron a España y a la transición democrática en España en el contexto de los datos y los documentos. Además, el mundo estaba en plena Guerra Fría y las noticias diplomáticas eran una parte muy importante de la historia. Por lo tanto, un análisis de la diplomacia española de la época ayudará a comprender el cambiante panorama mundial y también a identificar los cambios en la diplomacia española a medida que se desarrollaba la transición democrática española.

Por último, el estudio se basa en estas tres secciones principales para extraer conclusiones y producir resultados de la investigación.

Las fuentes y metodologías

Obviamente, la parte más importante de la fuente del artículo es el periódico. Para reflejar verdaderamente los puntos de vista o las actitudes de China hacia este período de la historia española, el periódico debe ser autorizado y representativo. People's Daily es el grupo de periódicos más grande de China. El periódico es el periódico oficial del Comité Central del Partido Comunista de China, se distribuye en todo el mundo con una tirada de 3 millones de ejemplares. Además de la versión principal en chino, también hay inglés, español, japonés, francés, ruso, portugués, árabe y otros idiomas minoritarios en China. El periódico proporciona información directa sobre las políticas y puntos de vista del Partido Comunista de China. Fue publicado el 15 de mayo de 1946 y ha sido el periódico más famoso de China hasta el día de hoy, su influencia en China es tan extensa que casi nadie desconoce este periódico. Este periódico tiene un estatus e influencia especiales tanto en China como a nivel internacional. Por lo tanto, a la hora de elegir un periódico, la decisión final fue tomarlo como cuerpo principal, porque sus reportajes serán más extensos, más representativos y más reflejo de la posición oficial del gobierno. Será más extenso y representativo, y reflejará mejor la posición oficial de China. Sin embargo, desde que comenzó la investigación en la década de 1970, recopilar el contenido de los periódicos en ese momento se convirtió en un problema. Si busca la versión impresa de un periódico, esto no es realista y requiere mucho trabajo. Por lo tanto, busqué en el sitio web oficial chino y en algunos sitios web académicos en Internet, y finalmente encontré la versión electrónica de la compilación. Porque es necesario buscar información de actualidad para proyectar artículos relevantes sobre España. Porque aunque el sitio web clasifica los periódicos por fecha, algunas páginas enumeran los titulares de los periódicos, pero no hay un índice de palabras clave, por lo que solo puede ordenar todos los datos y filtrarlos usted mismo. Finalmente, para mejorar la eficiencia, copié todos los títulos en el archivo electrónico y luego busqué palabras clave en el archivo electrónico. Este método

ahorra mucho tiempo y mejora la eficiencia. Además de recopilar y organizar datos, el método de investigación de este artículo utiliza principalmente gráficos de datos. Estas cifras reflejarán directamente algunos problemas. Por ejemplo, en economía o ciencias políticas españolas, ¿qué palabras clave se mencionarán con más frecuencia? Entre ellos, el tema que más preocupa a China son las elecciones o la política exterior de España, o la información relacionada con la familia real española. De hecho, en los últimos años, los medios chinos han seguido prestando mucha atención a la familia real española. Por ejemplo, habrá noticia sobre discursos públicos y algunas actividades de miembros de la familia real. Sin embargo, en las décadas de 1970 y 1980, si China también prestó mucha atención a la familia real española todavía depende de los datos para revelar la verdad. Con base en estos datos, se puede realizar un análisis integral para descubrir los puntos clave que más preocupan a China en este período histórico. Luego, analizaré algunos libros relacionados, compararé las opiniones de los académicos chinos y occidentales y descubriré las diferencias y las razones. De esta manera, aprovecho al máximo los datos recopilados y hacerlos más valiosos. En cuanto a los documentos en idiomas chinos y occidentales, también elijo artículos representativos y autorizados para mejorar la lógica y el rigor de la investigación. El primero es el libro chino. El libro que elegí es un libro publicado por una institución de investigación apoyada por el estado. Esta institución se dedica al estudio de España y América Latina, el libro publicado cubre un amplio abanico de aspectos que involucran la política, la economía y las humanidades españolas. Una vez finalizada la selección del documento china, cuando hablé con el profesor, me sugirió que también estudiara desde la perspectiva de los libros en español, lo que sería más útil para mi investigación y enriquecería la perspectiva de investigación de la tesis. Los libros en español son dos libros sobre el período de transición al español recomendados por el tutor. Un libro es *Transición y cambio en España: 1975-1996* de Alvaro Soto Carmona, y el otro es *Dictadura franquista y democracia: 1939-2004* de Javier Tusell. Estudiar la historia española a partir de los escritos españoles será más preciso y también me permitirá comprender las razones y los antecedentes de este hecho histórico. De esta manera, obtener conocimiento e inspiración de la investigación de diferentes académicos en los dos

países puede enriquecer el contenido del tesis y profundizar la profundidad de investigación de la tesis. Todos estos métodos y fuentes de investigación son para el rigor y la objetividad del tesis, haciendo que la tesis sea persuasivo y más valioso bajo la premisa de la innovación.

Los resultados esperados

Cuando comencé a conceptualizar el título del artículo, ya tenía un objetivo o expectativa personal para el mismo. Debido a mi apego personal a ambos países, espero sinceramente que ambos países y pueblos mantengan una buena amistad. También quería participar y aportar mi propia fuerza al asunto. Este ensayo es una gran oportunidad para hacerlo. Será muy gratificante e interesante si se consigue este objetivo. Como aprendiz de español, mi conocimiento de España se ha profundizado gracias a los conocimientos que he obtenido de los libros y de Internet, conocimientos que eliminan el hecho de la falta de familiaridad debido a la distancia. Pero también es importante centrarse en otro fenómeno, que incluso con una tecnología e información más avanzadas, los lectores siguen sin conocer toda la verdad de lo que ocurre y pueden seguir teniendo prejuicios contra un país o ciertas personas a causa de las noticias. En parte, esto se debe a que, en mi opinión, los principales medios de comunicación de un país tienen una profunda influencia en las mentes de sus habitantes. Si las noticias se difunden de forma sesgada, pueden provocar malentendidos y posiblemente una consecuencia más grave: el odio a algo. Estos malentendidos siguen extendiéndose y son muy perjudiciales para la interacción de las personas entre los países. Otra razón de este efecto proviene de la propia gente, que saca conclusiones precipitadas sin haber tenido suficiente oportunidad de conocer la verdad del asunto. La verdad es que es muy sencillo disipar las ideas erróneas. Se trata de aprender y comprender realmente lo que está pasando. Sólo con una comprensión holística se pueden sacar conclusiones más fundamentales.

El poder de las palabras puede ser silencioso, pero su poder realmente no puede ser ignorado. A través de la investigación de este trabajo, espero descubrir el sesgo de las noticias chinas. Y averiguar si las noticias del día fueron engañosas para la gente. Si la información era lo suficientemente veraz y si hubo fabricación o manipulación de la información. Al

hacerlo, no se trata de cuestionar las noticias. De hecho, es por el bien de una amistad más duradera entre los dos países.

Además, el estudio de la transición democrática en España contribuye a reafirmar la importancia de este periodo, lo que no es fácil de conseguir. Creo que servirá de advertencia a todos de que la democracia actual sólo se logró con el esfuerzo constante de muchas personas en el pasado. Deberíamos valorar este logro tan difícil de conseguir. Hemos disfrutado de los beneficios de la democracia, y también debemos exigir y proteger la estabilidad democrática de nuestros países y sociedades.

Capítulo 1 Comparación del contenido de libros en chino y español sobre la Transición española

1.1 Contenido relacionado y características de los libros chinos

El período de transición democrática española es una etapa histórica importante. No solo tuvo un impacto profundo en la política española, sino que debido a que su transición a la democracia fue relativamente suave, se convirtió en un ejemplo comparativamente exitoso de la transición a la democracia. Es por eso que los académicos chinos están interesados en él y realizan investigaciones. Si bien esta tesis toma a los periódicos como tema principal de investigación, el análisis de la investigación de otros académicos chinos en esta etapa no solo puede enriquecer el contenido de este artículo, sino también mostrar el período de transición español como lo entienden los chinos de una manera más integral. Por lo tanto, esta parte de la investigación también es muy necesaria.

Después de la guerra civil, Franco gobernó España durante 36 años bajo la dictadura. España comenzó su transición a la democracia en los 1970s, y la democracia se estableció relativamente rápido a partir de entonces. Entonces, antes que nada, debemos pensar en una pregunta: ¿En qué contexto histórico se impulsó a España para iniciar su transformación? El análisis de las razones de la aparición de las cosas generalmente parte de las dos dimensiones de factores internos y externos. En cuanto a hechos históricos como la transformación del sistema político del país, las razones históricas de la transformación de España también deben analizarse desde una perspectiva tanto internacional como nacional.

Según la investigación de algunos académicos chinos, en general se cree que el trasfondo internacional de la transición democrática española en los 1970s tiene principalmente los siguientes puntos. La influencia de la crisis mundial del petróleo, la influencia de la Comunidad Europea y la influencia de países vecinos como Portugal. Estos factores externos han repercutido en el proceso de transición democrática en España.

En primer lugar, la crisis mundial del petróleo trajo algunos cambios en ese momento. La etapa final del franquismo coincidió con la crisis económica desencadenada por la subida del precio del petróleo en 1973. El estallido de la crisis mundial del petróleo de 1973 a 1974 tuvo un gran impacto en la economía mundial, y España también se vio afectada por ella. Este impacto se refleja principalmente en los dos aspectos siguientes. Por un lado, provocó un cierto grado de recesión en la economía interior española. Por otro lado, España tuvo que soportar el impacto negativo de la subida de precios, por lo que el decreto español de entonces trasladaba directamente a los consumidores el sobrecoste de la energía importada provocada por la crisis del petróleo, lo que traía nuevos problemas sociales a España.¹ No hay duda de que los trabajadores en España estaban sumamente descontentos con el acto del gobierno de traspasar el coste de la crisis del petróleo a los ciudadanos. Para salir del dilema económico y luchar por mejores condiciones de vida, en cierta medida, estos trabajadores estarán inclinados al cambio, lo que acelerará la transformación política de España.

En segundo lugar, se trata de la influencia de la Comunidad Europea. Ya el 9 de febrero de 1962 España solicitó formalmente a la Comunidad Europea que se convirtiera en su país asociado. Sin embargo, los estados miembros de la Comunidad Europea en ese momento citaron la falta de democracia y libertad de España como una razón para negarse a aceptar a España. Se puede ver que la adhesión a la Comunidad Europea requiere que los países candidatos cumplan una condición, es decir, establecer un sistema democrático y lograr la liberalización política.² Por lo tanto, las relaciones comerciales entre España y la Comunidad Europea están temporalmente restringidas. Como organización económica importante en Europa, la Comunidad Europea tiene una gran influencia en los países europeos. Sus requisitos para los países candidatos son lograr la libertad política y cumplir los requisitos de los derechos humanos básicos y los derechos políticos. En cierta medida, esto ha contribuido a la tendencia de España a transformar y establecer un gobierno democrático. No fue hasta la década de los 70 cuando España inició su transición democrática y alcanzó un periodo de

¹ Zhong Xuexia, *Investigación sobre la transformación política de España en los años 70*, Universidad Normal de Guangxi, Guangxi, 2018, p.13.

² *Ibidem*, p.15.

crecimiento constante tras su consolidación en 1982, cuando el sistema democrático que estableció fue finalmente aceptado por el resto de Europa y le ayudó a volver con éxito a la Comunidad Europea. El 1 de enero de 1986, España fue admitida como miembro de pleno derecho de la Comunidad Europea y comenzó a participar en el proceso de integración europea plena. Desde entonces, España ha recibido cada vez más inversiones directas de otros países de la CE. Además, España se ha beneficiado de los fondos de la CE para mejorar el transporte interno, las comunicaciones, etc. La economía española también comenzó a crecer rápidamente. La adhesión de España a la Comunidad Europea es un reflejo directo del reconocimiento de la comunidad internacional a su forma democrática de gobierno y una importante expresión de la mejora de la posición internacional de España.

Por último, tampoco se puede ignorar la influencia que ejercen sobre España otros países. España estaba muy influenciada por los países que también estaban en Europa, pero que estaban en proceso de transformación, a saber Portugal y Grecia. Portugal tiene una historia mucho más larga de gobierno autocrático que España. Sin embargo, su dictadura de 45 años se derrumbó de la noche a la mañana. Al mismo tiempo, la dictadura militar griega atravesaba una crisis de poder. La transición democrática en Grecia comenzó el 21 de julio de 1974, pero sólo se tardó 142 días en establecer una monarquía parlamentaria en diciembre del mismo año. También se lograron elecciones libres.³ La transición de Portugal de la dictadura a la democracia estuvo marcada por golpes de Estado y conflictos sangrientos, mientras que España aprendió a tiempo las lecciones de su vecino. Por lo tanto, los cambios políticos en Portugal y Grecia en ese momento debilitaron enormemente la confianza en sí mismos de los partidarios de los gobernantes autoritarios de España y trajeron esperanza a los elementos avanzados del país que buscaban el cambio. Inspiró a personas con elevados ideales en España a luchar para que España estableciera un sistema democrático a través de la transformación.

En comparación con el entorno internacional, los cambios en el entorno interno de España son más propicios para su transición a la democracia. Primero, la situación más

³ Zhong Xuexia, *Investigación sobre la transformación política de España en los años 70*, Universidad Normal de Guangxi, Guangxi, 2018, p.15.

evidente es la división interna del franquismo, que aceleró la completa desintegración del régimen. Desde un punto de vista general, la división de poderes se refleja principalmente en los siguientes aspectos.

Primero, la iglesia es el primer lugar donde aparecieron por primera vez las grietas del franquismo. La iglesia fue uno de los más fuertes defensores del régimen de Franco. Durante la época de Franco, la iglesia jugó un papel muy especial. Con su enorme influencia y atractivo social, la Iglesia Católica ha eliminado todo tipo de fuerzas disidentes y engañado el corazón de la gente, actuando como una importante herramienta de propaganda para la legalización externa de la dictadura franquista.⁴ Después de que Franco asumió el poder, muchos miembros de la iglesia también se convirtieron en miembros del gobierno de Franco. Sin embargo, bajo la influencia del Concilio Vaticano II, algunos obispos y miembros de la Iglesia católica española comenzaron a simpatizar con la gran mayoría de trabajadores y campesinos pobres del país, cambiando así sus posiciones y oponiéndose abiertamente al régimen de Franco.⁵ Por lo tanto, la iglesia fue una vez uno de los más acérrimos defensores de la dictadura, pero su relación con la dictadura se rompió a fines del siglo XX.

En segundo lugar, el ejército es la columna vertebral del régimen de Franco, pero también hay diferencias dentro de él. La mayoría de los soldados del ejército español son monárquicos fanáticos, pero Franco se negó a nombrar al hijo de Alfonso XIII, Don Juan, como monarca de España. Esta decisión provocó directamente que la mayoría de los partidarios monárquicos en el ejército estuvieran insatisfechos con el régimen de Franco. Al mismo tiempo, Franco no pudo soportar que estos monárquicos desafiaran su voluntad y destituyeran directamente a algunos oficiales del ejército.⁶ Este comportamiento provocó una mayor ampliación de la brecha entre el ejército leal y el franquismo y, en cierta medida, proporcionó una influencia favorable para las posteriores negociaciones entre Suárez y los militares sobre la transición.

⁴ Zhang Min, *Economía y política española contemporánea*, Prensa literaria de ciencias sociales, Beijing, 2015, p.78

⁵ Zhong Xuexia, *Investigación sobre la transformación política de España en los años 70*, Universidad Normal de Guangxi, Guangxi, 2018, p.16

⁶ *Ibidem* p.16

En tercer lugar, la disputa entre la Falange Española y los tecnócratas. Tanto la Falange Española como los tecnócratas son componentes importantes del "movimiento nacional", que fue el único partido legal en España durante la época de Franco. A diferencia de la Falange Española, apareció unos tecnócratas después de que Franco destituyó a algunos funcionarios en 1957. A partir de entonces, bajo los auspicios de los tecnócratas, se implementó el plan de estabilización económica y la economía española se desarrolló de manera constante. Como resultado, el dominio de los tecnócratas se ha vuelto cada vez más estable. Por el contrario, aunque la Falange Española es una fuerza de apoyo importante del régimen de Franco, su estatus está disminuyendo. La Falange Española está cada vez más insatisfechos con el estatus de los tecnócratas. Después de 1969, la disputa entre la Falange Española y los tecnócratas se intensificó.⁷ Se puede decir que hay constantes disputas entre la Falange Española y los tecnócratas, lo que también es una manifestación importante de la división interna del franquismo. La severa división dentro del régimen sacudió a los partidarios leales originales de Franco.

Además de estos problemas políticos, el gobierno de Franco también se enfrenta a graves desafíos económicos. Antes de que España comenzara su transición a la democracia, experimentó una transición de un rápido desarrollo económico a una profunda crisis económica, que tuvo un profundo impacto en el inicio de su transición.⁸ En la década de 1960, España entró en un período de desarrollo de Milagro Económico, con una tasa de crecimiento anual promedio del PIB que alcanzó el 7%. El ingreso nacional también se disparó de 400 dólares en 1961 a 2.000 dólares en 1974.⁹ España logró un rápido desarrollo económico en la década de 1960 y principios de la de 1970. El desarrollo económico provocó enormes cambios en la estructura social y nuevas características de la cultura política. Los enormes cambios sociales y económicos en España han hecho cada vez más urgente el deseo de la gente de establecer un nuevo sistema político. Sin embargo, el estallido de la crisis mundial

⁷ Zhong Xuexia, *Investigación sobre la transformación política de España en los años 70*, Universidad Normal de Guangxi, Guangxi, 2018, p.17

⁸ *Ibidem*, p.17

⁹ Zhang Min, *Economía y política española contemporánea*, Prensa de literaria de ciencias sociales, Beijing, 2015, p.8

del petróleo de 1973 a 1974 no solo afectó a la industria y el turismo de España, sino que también redujo la inversión de los países desarrollados en España. La economía española comenzó a decaer y se hundió en una nueva ronda de crisis económica. El rendimiento específico es el siguiente.

La tasa de inflación sigue siendo alta. En 1970, la tasa de inflación interna en España era del 5,7%. Desde entonces, la tasa de inflación interna en España ha seguido aumentando. En 1977, la tasa de inflación alcanzó el 30%.¹⁰ La crisis económica duró mucho tiempo en España, y España aún no estaba libre de ella incluso a principios de los años ochenta. En 1982, la tasa de inflación de España era del 15%.¹¹ Es más intuitivo mostrar el aumento continuo de la tasa de inflación con el índice de consumo. De 1973 a 1979, el índice de precios al consumidor de España aumentó una media del 17,9% y en 1977 llegó al 26,4%.¹²

La tasa de desempleo sigue aumentando. En 1973, la población ocupada total en España era de 13,4 millones, la población desempleada era de 320.000 y la tasa de paro era del 2,4%.¹³ Para empeorar las cosas, a medida que continúa la crisis económica, la población desempleada sigue aumentando sustancialmente. El número de desempleados en 1984 era de 2,475 millones y la tasa de desempleo era del 20,6%.¹⁴ Incluso en 1982, 2 millones de personas seguían desempleadas y la tasa de desempleo alcanzaba el 16,5%. Lo más grave es que de estos 2 millones de personas, casi el 40% son jóvenes (personas que buscan trabajo por primera vez).¹⁵

El déficit de comercio exterior es grande y la carga de la deuda externa es pesada. En ese momento, España no solo tenía un lento desarrollo económico interno, sino que también su comercio exterior se encontraba en desventaja. Además, España también está agobiada por una enorme deuda externa. Además, aunque las deudas exteriores de España eran en su

¹⁰ Wang Yixiang, *Transición económica en Europa central y oriental*, Prensa de la Universidad Normal del Este de China, Shanghai, 2003, p.54

¹¹ Fan Qinming, *Estudio preliminar de la trayectoria de desarrollo económico de España*, en revista *Ciencias Sociales en el Extranjero*, Prensa de literaria de ciencias sociales, Beijing, 1991, p.33

¹² Ji Si, *Anatomía de la economía Española*, en revista *Estudios Internacionales*, Prensa del conocimiento mundial, Beijing, 1983, p.50

¹³ Xuchang Cai, *Historia general de España*, Editorial del conocimiento mundial, Beijing., 2009, p543

¹⁴ Yu Kaixiang, *Economía de europa occidental*, Prensa de la Universidad de Fudan, Shanghai, 1987, p.266

¹⁵ Ji Si, *Anatomía de la economía Española*, en revista *Estudios Internacionales*, Prensa del conocimiento mundial, Beijing, 1983, p.50

mayoría préstamos a largo plazo en ese momento, la deuda anual pendiente de amortizar seguía siendo superior al 10%, el reembolso del principal y los intereses siguió aumentando y la deuda se hizo cada vez más pesada. En 1982, la deuda externa de España alcanzó los 27 mil millones de dólares estadounidenses y el déficit público fue de 10 mil millones de dólares estadounidenses.¹⁶ Esto exacerbó la crisis económica de España.

En el contexto de la conciencia democrática acumulada a través del desarrollo económico del país, debido al repentino estallido de la crisis económica, algunos en España comenzaron a darse cuenta de la necesidad de la democratización a través de reformas políticas. De hecho, la crisis económica estimuló el desarrollo de la transformación democrática. Debido al descontento con el status quo y la presión que trajo la crisis económica, el pueblo español en ese momento estaba cada vez más ansioso por cambiar. Por lo tanto, se puede inferir que el pueblo español en ese momento estaba a favor de una transición democrática porque estaba en consonancia con su deseo de cambio. De esta manera, la transición democrática tiene una buena base de masas y el apoyo de las masas. El franquismo también se enfrenta al descontento de todos los ámbitos de la vida en el país y las protestas provocadas por él. Hay graves contradicciones sociales en España. Esto se refleja principalmente en los siguientes aspectos.

Primero, la contradicción entre la clase trabajadora y el régimen de Franco se ha intensificado. En ese momento, los trabajadores no solo no podían organizarse y afiliarse a sindicatos libremente, sino que también tenían que soportar salarios bajos que no podían satisfacer las necesidades básicas de la vida. Esto provocó que el descontento de los trabajadores con el régimen de Franco se hiciera cada vez más intenso, y las huelgas continuaron. Los trabajadores intentaron aumentar sus salarios a través de una huelga, pero debido a la obstrucción de la asociación oficial española y la represión de la policía, su huelga no se materializó. La contradicción entre los trabajadores y el franquismo siguió profundizándose. Este tema también está bien confirmado en este libro titulado *Orden y*

¹⁶ Fan Qinming, *Estudio preliminar de la trayectoria de desarrollo económico de España*, en revista *Ciencias Sociales en el Extranjero*, Prensa de literaria de ciencias sociales, Beijing, 1991, p.33

conflicto en el franquismo de los años sesenta. En este libro el autor menciona la situación en ese momento. En este libro, el autor menciona que tales huelgas ya eran comunes en ese momento.

“En los años sesenta la conflictividad obrera fue ocupando un espacio relevante en la vida sociopolítica y económica del país. Las huelgas aunque ilegales se convirtieron en una realidad habitual en las relaciones laborales sufriendo los trabajadores que las protagonizaron la presión ejercida por patronos y autoridades franquistas.”¹⁷

El segundo es la contradicción entre estudiantes, agricultores y el régimen de Franco. En primer lugar, el conflicto entre los estudiantes y el franquismo se debió a su descontento con el consejo estudiantil oficial. En ese momento, los estudiantes no tenían la libertad de formar organizaciones estudiantiles y elegir si participar, ni tenían la libertad de elegir cuadros estudiantiles.¹⁸ Los estudiantes comenzaron a realizar manifestaciones públicas. Con el fin de frenar el movimiento estudiantil, el régimen de Franco envió policías para ocupar el campus y encarcelar a los estudiantes, profundizando aún más el conflicto entre los estudiantes y el régimen de Franco, y las protestas continuaron. En la década de 1970, las protestas estudiantiles se convirtieron en protestas a gran escala. Cada vez más personas se unieron a los estudiantes de forma espontánea y los apoyaron para protestar contra el régimen de Franco. En segundo lugar, el conflicto entre los campesinos y el régimen de Franco en ese momento se originó en la política agraria del gobierno de Franco. El erudito chino señaló que el régimen de Franco ejerció un control estricto sobre la tierra, haciendo que la mayor parte de la tierra en España estuviera controlada por los terratenientes feudales y la iglesia.¹⁹ "Entre los agricultores de España, solo el 30% es propietario de su propia tierra."²⁰ Vivían en condiciones extremas pero tuvieron que soportar la opresión política del gobierno de Franco, que inevitablemente los llevó a apoyar la reforma.

¹⁷ Bayona Fernández, Gloria. "Orden y conflicto en el franquismo de los años sesenta." *Pasado y memoria*, nº 1, 2002; pp. 131-166 (2002).

¹⁸ Zhong Xuexia, *Investigación sobre la transformación política de España en los años 70*, Universidad Normal de Guangxi, Guangxi, 2018, p.21

¹⁹ *Ibidem*, p.22

²⁰ Fan Sihua, *El nuevo auge de la lucha del pueblo español por la democracia y la anti-dictadura*, Prensa del conocimiento mundial, Beijing, 1965, p.49

En tercer lugar, la contradicción entre los nacionalistas y el franquismo. En ese momento, las regiones representativas más destacadas del nacionalismo español eran Cataluña y el País Vasco. Después de la llegada al poder, Franco promovió vigorosamente la política de centralización administrativa. Bajo el liderazgo de Franco, los nacionalistas de Cataluña y el País Vasco fueron severamente reprimidos y muchos líderes del movimiento nacionalista fueron asesinados.²¹ Los nacionalistas regionales catalanes no tuvieron conflictos serios con el gobierno de Franco, mientras que el País Vasco hizo lo contrario. En ese momento, los reclamos de autonomía e independencia representaron una gran amenaza para la dictadura de Franco, haciendo que el sistema político de Franco fuera inestable. En particular, la organización ETA, una organización terrorista separatista que surgió en ese momento, llevó a cabo numerosos atentados terroristas contra políticos franquistas.²² Las actividades activas de los nacionalistas vascos llevaron a una represión más severa por parte del régimen de Franco. La severa represión del régimen de Franco despertaron aún más el odio y la ira de los nacionalistas vascos. No cabe duda de que la contradicción entre los nacionalistas y el franquismo sigue profundizándose, sentando las bases para el fin del gobierno de Franco.

De hecho, los académicos chinos han realizado una investigación en profundidad sobre el período de transición democrática en España. La atención de la comunidad académica no se limita a la superficie. Además de prestar atención a los resultados y el impacto de los eventos históricos, en realidad existe un estudio en profundidad de los antecedentes históricos detrás de ellos. Y los ángulos de investigación son relativamente amplios y ricos, incluida la situación interna en España y el impacto del entorno internacional. Considerando las razones que afectan la estabilidad del gobierno de Franco, también se analiza desde las causas internas hasta las externas. Algunos problemas dentro de la iglesia y dentro del ejército han sacudido la estabilidad del gobierno. Los factores externos incluyen el desarrollo social y económico, la emancipación continua de la mente de las personas y la profundización gradual de las

²¹ Zhong Xuexia, *Investigación sobre la transformación política de España en los años 70*, Universidad Normal de Guangxi, Guangxi, 2018, p.22

²² Zhang Min, *Economía y política española contemporánea*, Prensa de literaria de ciencias sociales, Beijing, 2015, p.110

aspiraciones democráticas de las personas.

1.2 Contenido relacionado y características de los libros en español

En cuanto al estudio del período de transición democrática, también existen estudios muy detallados y en profundidad en la literatura española relevante. En particular, estos documentos tienen estudios más detallados tanto sobre el proceso como sobre los detalles históricos. Para facilitar la comparación intuitiva, esta sección considerará los mismos puntos que la sección anterior.

El estudio de los antecedentes de este acontecimiento histórico también comienza con las causas externas. De hecho, el desarrollo del país está estrechamente vinculado al entorno internacional general. En cuanto a la incidencia del entorno internacional en los excesos de la democracia española, también hay estudios de académicos españoles que lo avalan. Juan Carlos Pereira Castañares, por ejemplo, deja claro en su artículo que al analizar este proceso de transición a la democracia, es importante tener en cuenta no sólo los factores internos tradicionales del país, sino también el contexto internacional en el que éste se encontraba en ese momento.²³

El primero es el del entorno económico internacional. La transición del franquismo a la democracia en la política española de la década de 1970 tuvo lugar en el contexto de una gravísima crisis económica internacional. Como señala el académico británico Charles T. Powell en su estudio, la economía española dependía en gran medida de la energía importada, por lo que sufrió de lleno la crisis del petróleo de 1973-1974.²⁴ Además de la crisis del petróleo como causa objetiva, en relación con el entorno económico internacional de la transición española, los estudiosos de habla hispana han sugerido otras razones para las presiones económicas a las que se enfrentaba España en ese momento. Por ejemplo, Juan Carlos Pereira Castañares, en su estudio, señala que España también estaba sometida a la

²³ Pereira Castañares, Juan Carlos. "El factor internacional en la transición española: la influencia del contexto internacional y el papel de las potencias centrales." *Studia Histórica* 22 (2004): 185-224.

²⁴ Powell, Charles T. "La dimensión exterior de la transición política española." *Revista del centro de estudios constitucionales* 18 (1994): p.2

presión económica de los organismos financieros internacionales.

“Las presiones económicas de los organismos financieros internacionales, caso del FMI, Banco Mundial o BIRD, que al mismo tiempo que alientan una liberalización económica exigen cambios políticos democratizadores, antes de conceder las ayudas prometidas o invertir en el seno del país en transición.²⁵”

Se observa que la presión de los organismos financieros internacionales fue también un importante empuje externo que facilitó la transición de España a la democracia. Además, la conexión e influencia del entorno exterior en España puede deducirse de algunos detalles. Según Javier Tusell en su libro, tres razones importantes para el rápido crecimiento económico de España fueron el turismo, la inversión extranjera y la migración laboral.²⁶ ¿En qué medida influyó el turismo en la economía española de la época? En el libro de Javier Tusell, Utilizó el término “revolución turística” para describir la situación, y el turismo se convirtió en la primera industria nacional en un periodo de tiempo muy corto. “De 1966 a 1970, el número de los visitantes creció desde algo más de 17 a 24 millones, cuando en 1961 era solo un poco superior a los siete.”²⁷ Por supuesto, los beneficios reales de este rápido crecimiento del turismo para la economía del país también fueron muy importantes. En ese momento, el turismo se convirtió en la base de la balanza de pagos de España, equilibrando el déficit comercial. El desarrollo del turismo en esa época también trajo consigo otros cambios, como el aumento del turismo que puso a España en mayor contacto con el extranjero y que contribuyó a cambiar la cultura y las costumbres de los españoles. Otro importante factor de crecimiento fue la inversión extranjera, y Javier Tusell señaló que la industrialización de España habría sido impensable sin el apoyo exterior.²⁸ Está claro que, aunque ambos ingresos pueden dar vida a la economía del país, ambos modelos se ven afectados por el entorno internacional. Tanto el turismo como la inversión extranjera están sujetos a cambios en respuesta a los acontecimientos políticos actuales y al entorno económico internacional

²⁵ Pereira Castañares, Juan Carlos. "El factor internacional en la transición española: la influencia del contexto internacional y el papel de las potencias centrales." *Studia Histórica* 22(2004). p.195

²⁶ Tusell, Javier. *Dictadura franquista y democracia, 1939-2004*, Crítica, Barcelona, 2005. pp.197-198

²⁷ *Ibidem*,. p.197

²⁸ *Ibidem*,. p.198

general. Si el entorno económico internacional no es favorable, tanto el turismo como la inversión extranjera recibirán un duro golpe, lo que repercutirá negativamente en la economía nacional. Esta situación es naturalmente contraria a las expectativas de los españoles, por lo que el paso de la prosperidad económica al declive ha intensificado las tensiones sociales.

Sobre el entorno político internacional. En primer lugar, el punto mencionado por los estudiosos chinos sobre la influencia de la CEE en la transformación democrática de España también es mencionado por los estudiosos de habla hispana. A partir de diversos documentos, es posible analizar, por un lado, la actitud de los países europeos hacia el régimen de Franco en aquella época y, por otro, el apoyo de algunas democracias europeas a la transición democrática en España. Por ejemplo, el académico Charles T. Powell mencionó en la literatura que durante todo el periodo de la transición, los gobiernos europeos, especialmente el alemán, apoyaron activamente el proceso de democratización en España.²⁹ Además, Juan Carlos Pereira Castañas también señala que los gobiernos europeos, especialmente Alemania y Francia, apoyaron activamente el proceso de democratización en España durante el periodo de la transición. De ellos, Juan Pereira Castañas considera que la actitud de la República Federal de Alemania fue probablemente la más importante de todas las potencias europeas.³⁰ En ese momento, Alemania apoyaba la transición democrática de España. “El propio ex-canciller Helmut Schmidt ha escrito que «pensábamos que en España las circunstancias eran especialmente propicias para un giro hacia la democracia, y apoyamos a todos los partidos democráticos y sindicatos hasta donde pudimos»”³¹ Cabe mencionar que, a pesar del importante aumento de las relaciones comerciales entre países y España en la década de 1960, los gobiernos europeos aún se distancian del franquismo. La mejor evidencia es que ningún jefe de Estado o de gobierno de Europa occidental ha visitado oficialmente España en estos años. No fue hasta que Juan Carlos fue nombrado rey en 1969 que esta situación cambió mucho.

²⁹ Powell, Charles T. "La dimensión exterior de la transición política española." *Revista del centro de estudios constitucionales* 18 (1994): p.91

³⁰ Pereira Castañas, Juan Carlos. "El factor internacional en la transición española: la influencia del contexto internacional y el papel de las potencias centrales." *Studia Histórica* 22(2004). p.210

³¹ Schmidt, Helmut. *Men and Powers: A political retrospective*. Random House Incorporated, New York City, 1989, p. 230

Cabe señalar que, aunque los vínculos de España con la Comunidad Europea en los años sesenta y setenta se limitaban al comercio, no se podían ignorar los beneficios económicos de la adhesión al Mercado Común. La solicitud de adhesión de España al Mercado Común consolidó e incluso hizo irreversibles las reformas económicas de finales de los años cincuenta. Además, ha supuesto un aumento del 30% de las exportaciones españolas al mercado común.³² Es evidente que la adhesión a la CEE, y por tanto la profundización de la cooperación con los países europeos, habría tenido efectos más positivos para España. Impulsado por intereses, por un lado, y por la influencia y el apoyo de otros países europeos, por otro, el proceso de transición democrática en España se hizo más lógico y los cambios se ajustaron a la tendencia general.

Cambios provocados por la transición democrática en Portugal. Al considerar la cuestión de los factores externos en la transición democrática de España, también hay que prestar atención a la influencia del vecino de España, Portugal, en España. Después de una larga historia de políticas autoritarias, con Portugal teniendo una historia aún más larga de gobierno autoritario que España, ambos comenzaron el proceso de transición a la democracia a mediados de los años 70. Aunque ambos han experimentado transiciones democráticas, han adoptado enfoques muy diferentes. Por lo tanto, ¿existe una relación entre ambos o no? ¿Influyó Portugal en la transición democrática de España? Esta pregunta también ha sido respondida por los académicos hispanos. Además, Juan Carlos Pereira Castañares señaló que este modelo de transformación en Portugal no es el modelo que persigue España, pero la transformación en Portugal afecta a España de diferentes formas.³³ Si bien existen diferencias entre los dos -uno es una ruptura, el otro es una reforma- pero debido a la simultaneidad de eventos y la conexión tradicional entre los dos países, este escenario ha producido una serie de dinámicas de impacto. Por tanto, aunque los dos métodos de transición a la democracia son diferentes, esta diferencia no constituye un factor de separación entre ellos, pero reitera la estrecha interdependencia entre ellos. Además de la ubicación geográfica especial, señaló que

³² Tusell, Javier. *Dictadura franquista y democracia, 1939-2004*. Crítica, Barcelona, 2005. p.256

³³ Pereira Castañares, Juan Carlos. "El factor internacional en la transición española: la influencia del contexto internacional y el papel de las potencias centrales." *Studia Histórica* 22(2004). p.195

esta interdependencia contemporánea entre los dos tiene una base histórica más profunda y distante.³⁴ Por otra parte, de las declaraciones del PSEO y de la UGTD se desprende que el éxito de Portugal tuvo un impacto positivo en España.

“PSOE y UGT afirmaron en un comunicado conjunto que el restablecimiento de la democracia en Portugal suponía un gran aliento para el pueblo español, todavía sometido a un régimen “oprobioso” semejante al padecido por los portugueses, por lo que los acontecimientos lusos acabarían por acelerar “el proceso de descomposición del franquismo”.³⁵

Todo esto demuestra que la influencia portuguesa en España no puede ser ignorada cuando se habla de factores externos en la transformación democrática de España. La influencia de Portugal en España debe ser un factor importante a considerar en el contexto de la transformación democrática de España.

Por supuesto, algunos problemas sociales internos y el deseo de democracia de la gente son las razones fundamentales del éxito de la transición democrática española. De hecho, los académicos españoles han realizado una investigación más profunda y extensa en esta área. Por lo tanto, para lograr los objetivos de investigación de este artículo, algunos factores importantes que desencadenan cambios sociales pueden clasificarse de la siguiente manera.

La situación económica interna. El desarrollo económico no solo cambia las condiciones y formas de vida de las personas, sino que también promueve cambios en la estructura social, lo que afecta aún más al sistema estatal y acelera la transición de la dictadura a la sociedad democrática. Por tanto, a la hora de estudiar la transformación política de España durante el período de transición, no se puede ignorar la investigación económica. En cuanto a la situación interna en España en ese momento, los académicos españoles también señalaron que el desarrollo económico era un aspecto muy importante. Aunque en el período inicial del franquismo, debido al final de la guerra civil, la industria, la infraestructura y las tierras agrícolas de España se vieron afectadas, junto con el estallido de la Segunda Guerra Mundial,

³⁴ Sabater Navarro, Gregorio. "Las transiciones a la democracia en la Península Ibérica: miradas encontradas." (2017). p.38. con enlace por Internet: https://repositorio.uam.es/bitstream/handle/10486/681343/sabater_navarro_gregorio.pdf?sequence=1, fecha de la última consulta: el 10 de junio de 2021,

³⁵ *Ibidem*

estas razones no propiciaron la recuperación económica. Incluso en ese momento, el gobierno tuvo que implementar una política activa de autosuficiencia. En *La dictadura y la democracia de Franco*, el autor señaló que durante la Segunda Guerra Mundial en España, España era una economía estrictamente racionada, sin posibilidad de divisas, y la economía estaba en un estado de estancamiento. Según los cálculos, si no hubiera guerra civil, el crecimiento económico de España podría ser un tercio más alto.³⁶ Sin embargo, después de un período de recuperación económica y reformas económicas, la economía española logró un rápido crecimiento en las décadas de 1960 y 1970, y apareció el período milagro económico español. Como mencionó el autor, este período de crecimiento económico a largo plazo ha comenzado a cambiar el autoritarismo de la sociedad española.³⁷ El impacto del desarrollo económico es multifacético, como los cambios en la sociedad española. Con el crecimiento económico, la sociedad española ha producido profundos cambios sociales y producido influencia política. Las manifestaciones específicas de los cambios sociales incluyen:

1. Urbanización de la población. Los campesinos y jornaleros se trasladan al núcleo urbano en busca de más oportunidades laborales y un estilo de vida alternativo. Esto ha dado lugar a la urbanización de la población. La creciente migración de la población a las ciudades ha proporcionado a su vez más mano de obra a las mismas, contribuyendo así a su crecimiento y progreso.

2. Cambios en las ocupaciones. Se ha producido una modernización de la estructura ocupacional de la población española, y aunque la agricultura sigue ocupando una parte relativamente grande en comparación con otros sectores, los cambios han sido significativos. Por ejemplo, el sector de los servicios representa el cuarenta por ciento de la mano de activación de la población, mientras que la industria representa el treinta y ocho por ciento. Y, a principios de la década de 1970, una quinta parte de los trabajadores de Madrid tenía trabajos a tiempo parcial.

3. La vida familiar ha mejorado. Por un lado, la renta per cápita aumentó, siendo la renta personal en España de unos 300 dólares en 1960, 500 dólares en 1964 y 2000 dólares en 1973.

³⁶ Tusell, Javier. *Dictadura franquista y democracia, 1939-2004*. Crítica, Barcelona, 2005. p.256

³⁷ *Ibidem*. p.194

Por otro lado, se produjo un cambio en la estructura del consumo, con una disminución de la parte del presupuesto de gasto de los hogares españoles destinada a la alimentación. Por el contrario, la propiedad de automóviles per cápita en España aumentó y la proporción de electrodomésticos también.

4. El surgimiento de una nueva clase media. Estas nuevas clases medias están compuestas por oficinistas, vendedores y técnicos.³⁸ Al mismo tiempo, estas nuevas clases medias son también importantes impulsoras del desarrollo y expansión del consumo, y de múltiples empleo.

Conflicto social. El desarrollo económico del contenido anterior ha dado lugar a cambios sociales, de hecho, estos cambios pueden haber previsto algunos posibles problemas sociales. Por ejemplo, con el rápido desarrollo de la economía, la gente ha comenzado a crecer en necesidades culturales y en el concepto de cambio de la gente. Al dejar de preocuparse por la comida y la ropa personales, se pueden producir nuevas metas espirituales y culturales. Los conflictos sociales específicos se pueden dividir en las siguientes categorías.

1 Brecha entre ricos y pobres. Esta desigualdad se convirtió en una característica real de la sociedad española en ese momento. Al final del régimen de Franco, alrededor del 1,2% de la población española poseía el 22% de la riqueza del país, mientras que el otro 52% poseía el 21%.³⁹ El desarrollo económico no ha cambiado la vida de todos y algunas personas no han podido escapar de la pobreza. Hasta 1970, el 80% de los hogares en Orense no disponía de agua corriente. Esta enorme brecha entre ricos y pobres, así como el desarrollo económico, ha estimulado aún más el deseo de riqueza de las personas. Y las personas que viven en la brecha entre la realidad y los ideales, la sensación de pérdida es concebible. Esta sociedad desigual, obviamente, no puede satisfacer los intereses de las personas, ni conducirá a la estabilidad social. El deseo de la gente de cambiar el status quo promueve el cambio social.

2 La necesidad de educación. La economía social se ha desarrollado, pero la situación educativa de las personas no ha mejorado. Por el contrario, debido a los cambios sociales, el deseo de las personas por el conocimiento y la educación es cada vez más profundo. Aunque,

³⁸ Tusell, Javier. *Dictadura franquista y democracia, 1939-2004*. Crítica, Barcelona, 2005. p.208

³⁹ *Ibidem*

la inversión del estado en educación ha aumentado. Sólo en 1970, los gastos de inversión en educación superaron los gastos militares. Pero esto no resuelve el problema fundamentalmente, la falta de educación es todavía muy evidente y una gran parte de la población en edad escolar no ha recibido educación. Evidentemente, el problema de la educación básica universal es más grave. Esta situación no solo es perjudicial para la mejora de la calidad de las personas, sino también para el desarrollo de la sociedad y del país.

3 Cambios dentro del ejército. En 1975, una encuesta a oficiales de octavo rango del Colegio de Zaragoza encontró que solo el 48% de ellos no trabajaba a tiempo parcial. Además, más del 10% de las personas tiene un título universitario y hasta un 46% tiene un nivel inferior. Más de la mitad de la gente piensa que es inapropiado realizar actividades militares religiosas en campamentos militares. Pero en la década de 1970, ya existía una gran brecha entre los altos funcionarios y los funcionarios jóvenes.⁴⁰

4 Contradicciones entre política y religión. Después de la Guerra Civil española, una de las fuentes importantes de la legitimidad del régimen de Franco fue el apoyo de la Iglesia en el país. En su libro se menciona que en los primeros días del reinado de Franco, Franco tenía una estrecha relación con la iglesia. Incluso, tal fenómeno sucedió en ese momento. En diciembre de 1957, hubo una propuesta para que Franco fuera nombrado cardenal parangonándolo con los emperadores Constantino y Carlomagno.⁴¹ Obviamente, la iglesia fue una vez uno de los más fuertes partidarios del régimen de Franco. Después de que Franco asumió el poder, muchos miembros de la iglesia también se convirtieron en miembros de el gobierno de Franco. Sin embargo, con el desarrollo del tiempo y bajo la influencia del Concilio Vaticano II, el pensamiento de los miembros de la iglesia ha cambiado. El catolicismo es también un intelectual orgánico del sistema político, y esta mentalidad renovada está en conflicto con él. Inevitablemente, finalmente apareció en conflicto con el sistema político. Este cambio también comenzó a amenazar el gobierno y el régimen de Franco. En la década de 1970, la relación entre la iglesia y el gobierno se volvió más fragmentada y las protestas aparecieron con mayor frecuencia cada día. En el último período

⁴⁰ Tusell, Javier. *Dictadura franquista y democracia, 1939-2004*. Crítica, Barcelona, 2005. p.209

⁴¹ *Ibidem*. p.211

del régimen de Franco, la relación entre España y el Vaticano era muy pobre, y Franco estaba confundido y molesto por la desviación de la Iglesia de su régimen. Las noticias sobre la suspensión de reuniones religiosas, detenciones de sacerdotes o registros policiales en edificios religiosos.⁴²

5 Protesta social. Los dos primeros tipos de protestas que se mencionan aquí son protestas estudiantiles y protestas iniciadas por trabajadores. A partir de la segunda mitad de la década de 1960, el conflictivo movimiento estudiantil declinó y el proletariado trabajador se volvió cada vez más activo. En 1968, debido a la represión y las divisiones internas, se hizo evidente la inviabilidad de un sindicato estudiantil democrático. Sin embargo, desde mediados de la década de 1960 hasta la muerte de Franco, el número de huelgas aumentó drásticamente. En los últimos años del régimen de Franco, la presión para hacer huelga no disminuyó. Con el tiempo, las protestas también han sufrido cambios regionales. En la década de 1960, Asturias y el País Vasco estuvieron a la vanguardia de las protestas sindicales, y luego parecieron trasladarse a Barcelona. Además, la agitación social también ha ocurrido en otros lugares, y las áreas donde se inician los principales conflictos han comenzado a cambiar. Fue iniciado por mineros y trabajadores del metal, pero las protestas se extendieron a los textiles, la construcción, los productos químicos, el transporte e incluso la banca.⁴³ Evidentemente, la esfera de influencia del activismo social se está expandiendo y penetrando en múltiples sectores de la sociedad. La búsqueda de una vida mejor es imparable y los cambios sociales están destinados a suceder.

6 Terrorismo. La historia de la transformación de ETA en terrorismo se remonta a 1967. ETA es el fenómeno terrorista más importante de Europa, la única excepción son los irlandeses del IRA (Ejército Republicano Irlandés).⁴⁴ La aparición del terrorismo ha tenido graves repercusiones en la vida del régimen. El terrorismo ha recibido apoyo social en el País Vasco, lo que explica su persistencia. Los primeros años de ETA fueron un período de radicalización de su ideología y transformación en una organización revolucionaria. De 1966

⁴² Tusell, Javier. *Dictadura franquista y democracia, 1939-2004*. Crítica, Barcelona, 2005. p.218

⁴³ *Ibidem*. p.229

⁴⁴ *Ibidem*. p.233

a 1968, ETA se definió claramente como un movimiento terrorista. No se puede ignorar su impacto en la situación política española. La organización terrorista asesinó al presidente del gobierno español Luis Carrero Blanco a finales de 1973. Si Carrero no está muerto, la política española puede cambiar de otra manera. Carrero hubiera sido un dato real del panorama político a la muerte de Franco con el que el rey hubiera debido contar en la operación de la transición. ⁴⁵Debido a su muerte, Franco nombró a Arias Navarro para reemplazarlo. En ese momento, las organizaciones terroristas resistieron y el gobierno las reprimió, lo que provocó malestar social.

La investigación de los académicos españoles sobre la transición democrática no es tanto más profunda como lógica y persuasiva. Las razones históricas detrás del problema y la reacción en cadena de algunos cambios sociales se explican con mucha claridad. Al respecto, la información de antecedentes del período de transición democrática es más completa y ordenada. Además, los cambios sociales provocados por los cambios económicos y sus consecuencias tienen un contexto más claro. Cada parte de la investigación no está relativamente aislada, sino conectada.

1.3 Diferencias de contenido entre libros chinos y españoles

En los dos capítulos anteriores se enumeran algunos estudios de académicos chinos y españoles sobre la transición a la democracia en España, principalmente desde la perspectiva del contexto nacional e internacional y de las contradicciones sociales de España en ese momento. Este capítulo, como capítulo comparativo, complementará y ampliará los contenidos de las dos secciones anteriores.

En primer lugar, hay que prestar atención a los puntos comunes entre los estudios de los académicos de ambas regiones. En cuanto al contexto internacional, se plantean tres aspectos: la crisis económica y el impacto de la Comunidad Europea, así como el impacto de la transición en los países vecinos.

⁴⁵ Tusell, Javier. *Dictadura franquista y democracia, 1939-2004*. Crítica, Barcelona, 2005. p.239

En cuanto al impacto de la crisis económica mundial, los académicos han realizado investigaciones desde la perspectiva de la globalización. No solo no ignoraron esta razón, sino que también se refirieron al impacto de la crisis económica en la democracia española y las formas específicas en las que se produjo el impacto. Todos los académicos explicaron el impacto específico de la crisis del petróleo en la economía interna de España en ese momento y los cambios correspondientes en la vida de las personas. Por ejemplo, los académicos chinos mencionaron los problemas sociales causados por los consumidores que soportan el costo del aumento de los precios del petróleo. Los académicos españoles han propuesto las industrias pilares en las que se basa la economía española, que están estrechamente relacionadas con el entorno financiero internacional y son extremadamente vulnerables al impacto negativo del entorno económico internacional desfavorable.

En cuanto al tema de la Comunidad Europea, es evidente que ambas partes han destacado el importante papel de la Comunidad Europea para la economía española. Todos afirmaron que la adhesión a la Comunidad Europea no solo favorece el desarrollo económico de España, sino que también favorece los contactos y la cooperación con otros países. Además, también ilustra la influencia de la Comunidad Europea en la transición democrática en España. Según la investigación de académicos chinos y españoles, los documentos de estos eruditos en realidad refleja la importancia única de la Comunidad Europea para España desde dos aspectos. Por un lado, España intentó muchas veces convertirse en miembro de pleno derecho de la Comunidad Europea y finalmente se unió con éxito a la Comunidad Europea. Por otro lado, incluso si la cooperación inicial entre España y la Comunidad Europea es solo a nivel económico, la cooperación no es profunda. Sin embargo, este tipo de cooperación ya ha traído beneficios considerables. Entonces, cuando tuvieron que afrontar el hecho de que se les negaba la entrada a la Comunidad Europea debido al sistema político, paulatinamente se profundizó la contradicción entre la demanda y la realidad. Ante numerosos obstáculos, este anhelo de larga data sigue acumulando energía, y finalmente la transformación democrática se convierte en un resultado inevitable.

El último aspecto es el impacto de las reformas democráticas de Portugal para España.

Ya sea porque España ha aprendido las lecciones de las reformas democráticas de Portugal o no, por fin las reformas democráticas de España fueron menos sangrientas y el proceso de transición fue relativamente suave. No hay duda de que los académicos chinos y occidentales han llegado a un consenso en una cosa. Es decir, los grandes acontecimientos históricos de los países vecinos han tenido un impacto positivo en la transformación democrática de España. El éxito de Portugal inspiró las reformas de España y, en cierta medida, promovió el desarrollo de la transformación democrática española. El éxito de Portugal inspiró a los españoles a luchar también por una transformación.

Los académicos también tienen similitudes en la investigación de antecedentes domésticos. El ángulo de investigación es explicar la situación interna en España en ese momento desde dos aspectos: el entorno económico y la política, mostrando la complicada situación que vivía España en ese momento. Las agudas contradicciones sociales, los cambios en la ideología de la gente y el deseo de cambio contribuyeron a la transición definitiva a la democracia en España.

En segundo lugar, cabe señalar que la investigación aún presenta sutiles diferencias. Por ejemplo, en el foco de la investigación, los académicos chinos suelen prestar más atención a los resultados, mientras que los académicos españoles explican con más detalle por qué sucedieron las cosas. Con respecto a las contradicciones sociales y los cambios sociales, los académicos españoles dieron una explicación más detallada, combinada con el desarrollo económico, para dar una explicación más completa de las causas de los cambios sociales y las contradicciones sociales que siguen. Además, con respecto a las contradicciones sociales, los académicos españoles prestaron atención a más miembros de la sociedad. Por ejemplo, la desigualdad provocada por la brecha entre ricos y pobres, la contradicción entre los recursos educativos y las necesidades de las personas. Estos contenidos enriquecen y diversifican el tema del trasfondo doméstico, brindan más explicaciones de las razones de los cambios sociales y ayudan a las personas a comprender mejor el trasfondo histórico de la época.

Además del contenido mencionado en los dos capítulos anteriores, hay algunos contenidos que deben presentarse por separado. Por lo tanto, se agrega algo de contenido en

este capítulo para complementar el contenido de este capítulo. Esta parte del contenido son algunas de las vistas y eventos que me llamaron la atención al recopilar datos.

El primer punto es la división de un período de tiempo para el período de transición. Porque la recopilación y el análisis de los datos partieron de la literatura china. Por tanto, este problema y controversia no se descubrieron al principio. La mayoría de los eruditos chinos han dado esta división de tiempo. Es decir, el período de transición español comenzó en 1975 y finalizó en 1982. Por ejemplo, Li Jie mencionó en un libro de historia de España que después de las elecciones generales de 1982, el Partido Socialista Obrero Español ganó por mayoría absoluta. Un partido que había perdido en la guerra civil y fue proscrito durante la dictadura finalmente ganó las elecciones.⁴⁶ Esto marcó la finalización de la transición democrática. Sin embargo, algunos eruditos chinos también han propuesto otras formas de dividir. De acuerdo con la transformación del sistema político español y el proceso de desarrollo de la democratización política española, la transición política española en la década de 1970 se puede dividir en los siguientes períodos: el período de transición democrática (1974-1976), el establecimiento inicial del sistema democrático (1976-1978), el período de crisis del gobierno democrático (1979-1981), el período de desarrollo constante después de la consolidación del gobierno democrático (después de 1981).⁴⁷ Los eruditos españoles también tienen diferentes divisiones de tiempo. En el libro *Dictadura Franquista y Democracia*, el autor mencionó que la transición se inició después de la muerte de Franco. Y además concretamente llevó a cabo una división por etapas, abandonando el período de dictadura estatal (1975-1977), el período de establecimiento democrático (1977-1978) y el período de transición democrática (1979-1982).⁴⁸ Además, José María Serrano Sanz cree que desde el punto de vista económico 1985 es una buena opción para acabar con el marco que constituye el período de transición de España.⁴⁹ De hecho, en general, la división de los académicos de este período se basa en realidad en diferentes perspectivas, por lo que es normal que existan

⁴⁶ Li Jie, *Historia española*, Prensa de investigación y enseñanza de lenguas extranjeras, Beijing, 2010, p.212

⁴⁷ Zhong Xuexia, *Investigación sobre la transformación política de España en los años 70*, Universidad Normal de Guangxi, Guangxi, 2018, p.24

⁴⁸ Tusell, Javier. *Dictadura franquista y democracia, 1939-2004*, Crítica, Barcelona, 2005. p.256

⁴⁹ Sanz, José María Serrano. "Crisis económica y transición política." *Ayer* 15 (1994):p.136

diferencias. Sin embargo, no hay duda de que el período crítico para la transición de España fue aproximadamente entre 1975 y 1982. Por tanto, la investigación sobre periódicos en el siguiente capítulo estará regulada dentro de este tiempo.

El segundo punto es la injerencia política de otras grandes potencias en España en ese momento. En términos de investigación en esta área, la investigación académica de mi país es relativamente escasa y básicamente no hay referencias. Aunque en ocasiones se mencionan injerencias políticas en España por parte de otros países, es solo una simple conclusión. Sin embargo, los académicos españoles han llenado este vacío en comparación con los académicos chinos. La discusión de este tema debe basarse en el trasfondo político internacional del momento. En ese momento, las dos superpotencias del mundo eran Estados Unidos y Unión Soviética. Los años sesenta y setenta fueron los períodos pico de la lucha entre Estados Unidos y Unión Soviética por la hegemonía. Durante este período, Estados Unidos y Unión Soviética lucharon por la hegemonía, y las fuerzas estratégicas de ambos lados fluctuaron, lo que provocó cambios en el panorama estratégico internacional. Para equilibrar el poder entre sí, los dos países también están muy preocupados por la situación política en España. La influencia de los dos países en España también es muy evidente. Por ejemplo, en *Dictadura Franquista y Democracia* se menciona que después de 1953, la política exterior de España tenía como referente básicamente la vinculación con Estados Unidos.⁵⁰ Además, España también ha estado tratando de mantener contacto con Unión Soviética. Por ejemplo, ya en 1970, López Bravo se quedó en Moscú para mantener contacto directo con las autoridades soviéticas. Además, la primera embajada española en los países del este se estableció en la República Democrática Alemana.

El tercer punto se refiere al desarrollo de los derechos de la mujer en el período de transición. Estos estudios desde la perspectiva de la igualdad de género han enriquecido el contenido de las investigaciones del período de transición democrática. El académico chino Li Jie señaló que durante el franquismo, España intentó promover la imagen de la mujer sumisa debido a la prevalencia de valores ultraconservadores. No fue hasta la aprobación de la nueva

⁵⁰ Tusell, Javier. *Dictadura franquista y democracia, 1939-2004*. Crítica, Barcelona, 2005, p.256

constitución en 1978 que España logró realmente la igualdad entre hombres y mujeres en la ley. La investigación de académicos españoles explicó mejor los cambios en la situación de la mujer en ese momento. El libro *Dictadura Franquista y Democracia* muestra en detalle el proceso de transformación de este fenómeno social. En 1950, las mujeres sólo representaban el 15% de la mano de obra, mientras que al final del régimen franquista este porcentaje alcanzaba el 28%.⁵¹ El libro *Transición y cambio en España*, enfatiza el impacto social positivo de esta transformación. Las mujeres desempeñan un papel más importante en la sociedad para ayudar a construir una sociedad más justa e igualitaria.⁵²

Incluso ahora, seguimos preocupados por las mujeres y las cuestiones feministas. Por un lado, esto demuestra que la mentalidad de las personas ha cambiado y que empiezan a prestar atención a las cuestiones de igualdad de género; por otro lado, esta situación también demuestra precisamente que la igualdad de género no se ha conseguido del todo en la sociedad actual y que se necesitan más esfuerzos y la participación de más personas para conseguirla .

Aunque existen algunas diferencias entre los estudios de los académicos chinos y españoles sobre el tema de la transición democrática en España. Sin embargo, es fácil ver a través de esta riqueza de información que ambos han dedicado una gran atención al estudio de esta fase histórica. El alcance de los estudios es muy amplio e incluye aspectos políticos, económicos y sociales. Estos estudios también ponen de manifiesto la especificidad y el valor del estudio de la transición democrática en España.

⁵¹ Tusell, Javier. *Dictadura franquista y democracia, 1939-2004*. Crítica, Barcelona, 2005. p.209

⁵² Carmona, Alvaro Soto. *Transición y cambio en España, 1975-1996*. Alianza Editorial, Madrid, 2005.p.325

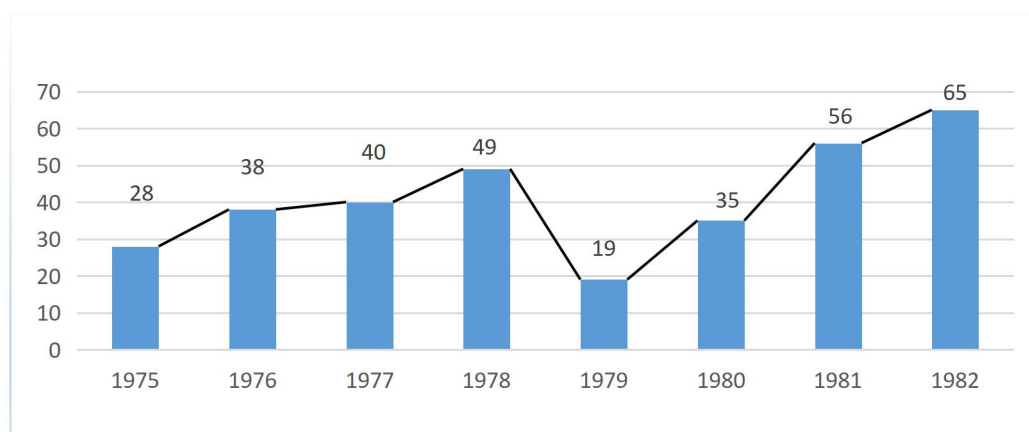
Capítulo 2 Noticias sobre España en el *Diario del Pueblo* de 1975 a 1982

2.1 Número de noticias al año

Este capítulo analizará las noticias de los periódicos chinos sobre España basados en los contenidos del *Diario del Pueblo* de 1975 a 1982. Este período de tiempo es exactamente el punto clave en el período de transición español. El análisis general se realizará en tres direcciones. La primera dirección es prestar atención al contenido del periódico cada año, y encontrar las características y razones que encarna. La segunda dirección es analizar los diferentes temas en los que se centra las noticias y las razones de estas diferencias. La tercera parte son algunas novedades sobre la sociedad y costumbres culturales españolas.

Tras la recogida de datos, el diario contaba con 330 noticias sobre España durante este período. El contenido también es muy rico, involucra aspectos políticos, económicos y culturales. Por lo tanto, para poder ver las noticias de estos años en su conjunto, primero analice los informes de noticias anuales de 1975 a 1982. Para encontrar las características incorporadas en estas noticias de manera más conveniente y para mostrar los cambios de manera más intuitiva, se organiza una tabla de datos. Los detalles son los siguientes.

Gráfico 1: Número de noticias para cada año desde 1975 a 1982



De la imagen, las características son obvias. La ficha de datos tuvo un punto de inflexión evidente en 1979, cuando el número de las noticias sobre España disminuyó repentinamente.

Aunque hubo fluctuaciones durante el año, el número de noticias pronto comenzó a aumentar nuevamente. El número de noticias cada año supera las dos decenas. Incluso en 1979, cuando el número era bajo, había 19 noticias. Antes de 1979, los datos cambiaban básicamente por diez o menos. Por ejemplo, en 1975 el número de noticias fue de 28, mientras que en 1976 el número de noticias aumentó a 38. La situación fue similar de 1977 a 1978. Sin embargo, después de 1979, el año con el menor número de noticias, este crecimiento cambió. En 1980 se produjo un aumento de 16 noticias en comparación con 1979. De 1980 a 1981, un año con un aumento de incluso 21 noticias, fue el año de mayor crecimiento de 1975 a 1982. El número de informes de noticias en 1982 fue el mayor en estos años, y el número de este año llegó a 65.

Por lo tanto, en conjunto, el número de noticias sigue mostrando una tendencia creciente. Además, aunque el número de informes de noticias disminuyó en 1979, la tasa de aumento en el número de informes de noticias se ha acelerado después de 1979.

2.2 El análisis de los datos combinados

Aquí, se debe mencionar el posicionamiento especial de *Diario del Pueblo*. Como periódico oficial de China, el *Diario del Pueblo* es un periódico de órgano del Comité Central del Partido Comunista de China, y es el periódico más autorizado e influyente de China. Como periódico de órgano del Comité Central del Partido Comunista de China, el *Diario del Pueblo* es el portavoz del partido gobernante y del gobierno, la herramienta de propaganda del partido y la herramienta de opinión pública, y tiene la misión de propagar las políticas del partido, difundir la experiencia típica, organizar a las masas, crear y orientar la opinión pública y supervisar la sociedad.⁵³ El *Diario del Pueblo* toma la posición del Partido Comunista de China como punto de partida para sus noticias de propaganda, y sus editoriales y comentarios reflejan las opiniones de los líderes chinos. Sobre la base de esta situación especial, Zhang Kun, un académico chino, señaló que los medios de prensa y publicaciones

⁵³ Zhang Kun, *La función de la política y la socialización de los medios de comunicación*, Prensa de la Universidad de Wuhan, Wuhan, 2003, p. 349

periódicas son ante todo un medio político de comunicación, y los intereses políticos deben tener una consideración prioritaria.⁵⁴ Por lo tanto, dado que se selecciona el *Diario del Pueblo* como objeto de investigación, para un mejor análisis, los factores políticos deben ser el punto clave de la investigación. Además, el estudio de algunas situaciones políticas y diplomáticas entre los dos países en ese momento nos ayudará a encontrar mejor la verdad.

Desde la perspectiva de China, el tiempo se remonta a la época en que se estableció la Nueva China. Por consideraciones ideológicas, Estados Unidos y otros países occidentales han adoptado medidas de bloqueo económico y embargo contra la Nueva China, con el propósito de estrangular en la cuna al recién nacido régimen socialista. Por lo tanto, luego de la fundación de China en 1949, frente a la situación nacional y mundial en ese momento, China adoptó la estrategia "unilateral". Es decir, la elección de tomar una posición firme en la lucha internacional del lado del campo socialista encabezado por Unión Soviética y en contra de los países imperialistas.⁵⁵ En la década de 1960, la diplomacia china atravesaba su periodo más difícil. China se vio atrapada en medio del agudo enfrentamiento entre las dos superpotencias, Estados Unidos y Unión Soviética. La principal característica de la política exterior china durante este periodo fue enfrentarse a Estados Unidos y Unión Soviética y construir un frente unido contra el imperialismo y la hegemonía en el mundo.⁵⁶ De hecho, la relación entre China y Unión Soviética durante este periodo ha pasado de la amistad a la hostilidad. Unión Soviética pasó de ser el mejor amigo de China a su enemigo más peligroso, incluso más que Estados Unidos. Mientras tanto, las relaciones entre China y Estados Unidos seguían siendo hostiles. Esta situación provocó una nueva serie de cambios en la política exterior de China. Para hacer frente al ataque bilateral de Estados Unidos y Unión Soviética y salir de la situación de pasividad, la diplomacia china comenzó a adoptar una política "bilateral"⁵⁷ en lugar de la "unilateral"⁵⁸ adoptada al principio de la fundación del país. Y en

⁵⁴ *Ibidem*. p. 341

⁵⁵ Zhang Jijun, *Investigación sobre el desarrollo de ideas diplomáticas chinas contemporáneas*, Universidad de Lanzhou, Lanzhou, 2014, p. 96

⁵⁶ *Ibidem*, 2014, p. 103

⁵⁷ La diplomacia china, por un lado, se adhirió a la política de oposición a Estados Unidos y a los países imperialistas occidentales desde la fundación del país, es decir, al antiimperialismo. Por otro lado, se opuso explícitamente al enfoque revisionista moderno de la Unión Soviética, es decir, antirrevisionista

⁵⁸ En 1949, al inicio de la fundación de la Nueva China, ante las condiciones nacionales y la situación

la década de 1970, con el cambio de la situación mundial, la política exterior dio un nuevo giro. El país con más poder hegemónico en ese momento era Unión Soviética, y para unirse con otros países para contrarrestar el ímpetu expansionista de Unión Soviética, China tenía que unir no sólo a los países del Tercer Mundo y del Segundo Mundo, sino que incluso había que utilizar a Estados Unidos, un país del Primer Mundo.⁵⁹ Deng Xiaoping dio una vez una explicación específica de la política exterior en ese momento, "Para evitar la guerra, también era necesario hacer frente al desafío de Unión Soviética. Mao Zedong propuso 'una línea'⁶⁰ estrategia. La relación entre Estados Unidos y China ha mejorado, y la relación entre Japón y Europa y China también ha mejorado ".⁶¹ Como lo resume el académico Lu Jin'an, una de las principales características de la política exterior de China en la década de 1970 fue "el cambio del revolucionario⁶² al realismo.⁶³" China ha abandonado gradualmente la tradición diplomática revolucionaria y se ha convertido en un realismo más acorde con los intereses nacionales de China.⁶⁴ Además, vale la pena mencionar que una importante reforma de la historia moderna de China comenzó a fines de la década de 1970. En diciembre de 1978, China abrió oficialmente el telón histórico de la nueva era de Reforma y Apertura, y la construcción económica se convirtió en el centro de todo el trabajo.⁶⁵ Después de esto, China ha aumentado su apertura, ha construido zonas económicas especiales, ha utilizado activamente capital extranjero y ha fortalecido los intercambios económicos extranjeros.

internacional del comienzo de la Guerra Fría, China dejó claro que optaba por situarse firmemente en el campo socialista dirigido por los soviéticos contra los países imperialistas en la lucha internacional.

⁵⁹ El punto de vista de los "Tres mundos" propuesto por el presidente Mao Zedong en 1974. Dijo: "Creo que Estados Unidos y la Unión Soviética son el primer mundo. Los centristas, Japón, Europa y Canadá son el segundo mundo. Somos el tercer mundo". "Asia es el tercer mundo excepto Japón". Toda África es el tercer mundo y América Latina es el tercer mundo. "

⁶⁰ El 17 de febrero de 1973, Mao Zedong propuso un estrategia diplomática de "una línea", es decir, desde China, Japón, a través de Pakistán, Irán, Turquía, a Europa, y luego a los Estados Unidos en esta línea de países para unirse contra la Unión Soviética, formando una anti-hegemonía internacional unida frente

⁶¹ La crónica del pensamiento de Deng Xiaoping (1975-1997), compilado por la Oficina de Investigación de Literatura del Comité Central del Partido Comunista de China, p.334

⁶² La política exterior revolucionaria se basa generalmente en la ideología, utilizando la revolución armada como un medio para tratar de establecer nuevos sistemas nacionales e internacionales

⁶³ La política exterior realista, en cambio, se basaba en la fuerza nacional, desdibujaba la ideología, favorecía el equilibrio de poder entre los Estados y utilizaba las alianzas como medio para intentar preservar el estado original del Orden nacional e internacional.

⁶⁴ Lu Jin'an, *Transformación o ajuste: una discusión sobre las características principales de la diplomacia china en la década de 1970*, Revista de Círculos Teóricos, 2014, p.13

⁶⁵ Zhang Jijun, *Investigación sobre el desarrollo de ideas diplomáticas chinas contemporáneas*, Universidad de Lanzhou, Lanzhou, p.105

China y España establecieron relaciones diplomáticas en 1973, y la relación entre China y España entró en un nuevo período de desarrollo. Entre ellos, debemos mencionar el impacto de la visita de Nixon a China en 1972 en las relaciones chino-españolas. China y Estados Unidos llegaron a un consenso sobre el principio de una sola China. Mario Esteban Rodríguez confirmó la situación “la aceptación por parte de Nixon, en Shangái (1972), del principio de una sola China, y el reconocimiento de un creciente número de países a Pekín como el único gobierno legítimo de toda China.”⁶⁶ Por lo tanto, bajo la influencia de esta tendencia, la relación entre China y España también cambió. Luis Palacios Bañuelos también mencionó en su artículo la actitud de España hacia los cambios en las relaciones chino-estadounidenses en ese momento.

“Y con Franco su ministro de Asuntos Exteriores, que desde 1969, era Gregorio López Bravo. Conocedor de la política americana, supo intuir en 1972 que los Estados Unidos iban a llevar a cabo la remodelación de su política exterior y rápidamente planteó a Franco que era necesario adelantarse y establecer relaciones diplomáticas con la China de Mao y dejar al margen a Taiwán que carecía de representatividad. Logrado el visto bueno de Franco, el Consejo de Ministros le daría luz verde para ponerlo en marcha.”⁶⁷

Desde el establecimiento de las relaciones diplomáticas, las relaciones bilaterales se han desarrollado de manera constante y los intercambios y la cooperación entre las dos partes en los campos de la política, la economía y el comercio, la ciencia y la tecnología y la cultura han continuado expandiéndose. Las relaciones políticas entre los dos países se están estrechando y los líderes de las dos partes han mantenido intercambios regulares.⁶⁸

En cuanto a España, como todos sabemos, en materia de diplomacia, también ha vivido una situación similar a la vivida al inicio de la implantación de China, y ha sido aislada por otros países. Recordando la difícil situación diplomática a la que se enfrentaba España en ese momento, se remonta a la Segunda Guerra Mundial. Tras el estallido de la Segunda Guerra

⁶⁶ Rodríguez, Mario Esteban. "La evolución de la política exterior China." *Araucaria. Revista Iberoamericana de Filosofía, Política y Humanidades* 18.35 (2016): 301-318.

⁶⁷ Bañuelos, Luis Palacios. "Las relaciones entre España y China, una larga historia." *Historia Actual Online* 30 (2013): 151-163.

⁶⁸ Zhang Min, *Economía y política española contemporánea*, Prensa de literaria de ciencias sociales, Beijing, 2015, p.202

Mundial, aunque España no declaró la guerra a los Aliados. Sin embargo, debido a su estrecho contacto con las potencias del Eje durante la guerra, causó descontento en la mayoría de los países. Por tanto, tras la Segunda Guerra Mundial, España sufrió la marginación y el aislamiento internacional.⁶⁹ Por ello, Boris N. Liedtke ha señalado que, dada la complejidad de la situación internacional y la complejidad del entorno español, la política exterior del franquismo está marcada por una serie de "estrategias de supervivencia".⁷⁰ Cuando Fernando María Castiella se convirtió en ministro de Relaciones Exteriores, se produjeron nuevos cambios en la política exterior. Según el resumen de Huiling Luo en su artículo, la política exterior en ese momento se caracterizó por la implementación ambiciosa de una política exterior global, consistente y pragmática.⁷¹ También mencionó que la "política exterior desideológica"⁷² que lleva a cabo Castiella está en línea con el interés nacional de España. En cuanto a la política exterior de España después del franquismo, según la conclusión de Luo Huiling, la política exterior en ese momento tenía dos características. Por un lado, es la continuación de las líneas y principios previamente establecidos y, por otro, la integración de España en la comunidad internacional.⁷³

Combinando el contenido anterior, encontrará que aunque España y China en realidad están muy alejadas geográficamente, y sus sistemas políticos y posiciones ideológicas son completamente diferentes, hay algunos puntos en común coincidentes. Ambos países han atravesado períodos difíciles de bloqueo y aislamiento diplomático, y sus políticas exteriores han tenido que perseguir su propia supervivencia en las grietas. Después de experimentar dificultades similares, ambas partes tienen el mismo deseo de desarrollo e integración en la comunidad internacional. En este contexto, cuando los dos países establecieron relaciones diplomáticas y fortalecieron la cooperación mutua en 1973, fue en interés de ambos

⁶⁹ *Ibidem*, p.195

⁷⁰ Liedtke, Boris N. "España y Estados Unidos, 1945-1975." *España y las grandes potencias en el siglo XX*, Barcelona, *Crítica* (2002): 179-194.

⁷¹ Luo Huiling, *Relaciones entre China y España 1970-1982*, 2018, p.127, con enlace por Internet: <https://eprints.ucm.es/id/eprint/48251/1/T40075.pdf> fecha de la última consulta: el 15 de junio de 2021,

⁷² Palacios Bañuelos, Luis. *Franco-Mao-1973. Las relaciones entre España y China*.(2013). Editorial Csed, León, p.30

⁷³ Luo Huiling, *Relaciones entre China y España 1970-1982*, 2018, p.125-128 , con enlace por Internet: <https://eprints.ucm.es/id/eprint/48251/1/T40075.pdf> fecha de la última consulta: el 10 de junio de 2021,

países. Además, como se mencionó en el capítulo anterior de este artículo, Estados Unidos tuvo una gran influencia en España en ese momento, e incluso afectó su formulación de política exterior. La relación entre China y Estados Unidos ha experimentado nuevos cambios en la década de 1970. Quizás esta situación también haya contribuido a la mejora de las relaciones China-España. Huiling Luo señaló que "Mientras se pusiera más clara la señal de aproximación Beijing-Washington, más decidida estaría España para incorporarse en esta tendencia".⁷⁴ Se puede ver que el establecimiento de relaciones diplomáticas entre los dos países no solo satisface las necesidades de desarrollo de los dos países, sino que también satisface las necesidades de la situación internacional en ese momento.

Todo el análisis anterior puede ayudarnos a comprender la situación de los datos que aparecen en el gráfico. Evidentemente, de 1975 a 1982, por un lado, ha sido la actitud del gobierno chino, durante este período se ha incrementado la actitud diplomática de apertura al mundo exterior. Por otro lado, China y España establecieron relaciones diplomáticas en 1973 y el Rey de España visitó China en 1978. Las relaciones entre China y España se han mejorado continuamente y los lazos se han profundizado. Por lo tanto, la tendencia de crecimiento de los informes de noticias en el *Diario del Pueblo* estuvo en línea con la situación real de la relación entre los dos países en ese momento. Y a su vez, refleja la buena tendencia de las relaciones entre los dos países en ese momento.

Algunas noticias en el *Diario del Pueblo* en ese momento mostraron los cambios provocados por la cooperación diplomática profunda entre las dos partes, y enumeraron algunas de las noticias más importantes para ilustrar las relaciones bilaterales en ese momento. Por ejemplo, en 1977, Geng Biao se reunió y organizó un banquete para la visita de la Organización Revolucionaria de Trabajadores de España a China.⁷⁵ El 12 de octubre de 1977, el *Diario del Pueblo* titulaba: "La Organización Revolucionaria de Trabajadores Españoles celebra su primer congreso y elogia la teoría de los tres mundos del Presidente Mao como

⁷⁴Luo Huiling, *Relaciones entre China y España 1970-1982*, 2018, p.131 , con enlace por Internet: <https://eprints.ucm.es/id/eprint/48251/1/T40075.pdf> fecha de la última consulta: el 10 de junio de 2021,

⁷⁵ El 12 de noviembre de 1977, el *Diario del Pueblo* informó: "Geng Biao, miembro del Buró Político del Comité Central del Partido Comunista de China y Ministro del Departamento de Enlace, se reunió y recibió a una delegación de la Organización Revolucionaria de los Trabajadores Españoles que visitaba China esta tarde."

estrategia y táctica correctas". Además de estas noticias, la información del *Diario del Pueblo* también incluyó la cooperación de China y las visitas a España en varios campos. Por ejemplo, en el ámbito deportivo, el Equipo de Gimnasia Juvenil de China visitó España en 1975.⁷⁶ En 1976, el equipo de voleibol también visitó España.⁷⁷ En 1978, hubo noticias sobre la visita de la selección china de fútbol a España.⁷⁸ Incluso en las noticias de 1982, se puede ver que la delegación militar china visitó España en ese momento.⁷⁹ En el aspecto empresarial, hay noticias sobre el acuerdo de 1978 sobre comercio y servicios aéreos civiles entre los gobiernos de China y España.⁸⁰ Incluso las dos partes también cooperaron en noticias. En 1978, la Agencia de Noticias Xinhua y la Red de Comunicación EFE de España intercambiaron acuerdo de cooperación de noticias.⁸¹ Se puede ver que la cooperación entre España y China no es solo multicampo, pero las formas de cooperación también son diversas, como visitas de asuntos exteriores y firma de convenios de cooperación. Sin embargo, en cualquier caso, las dos partes están mostrando un estado de cooperación relativamente positivo entre los dos países. Este tipo de contacto bilateral se ajustaba a los cambios en las políticas exteriores de los dos países en ese momento y reflejaba los intereses nacionales de ambas partes. Este tipo de cooperación concienzuda con los países ha producido resultados relativamente positivos. Desde el establecimiento de relaciones diplomáticas, el comercio bilateral entre China y Occidente se ha desarrollado rápidamente. Según las estadísticas de la Aduana de China, en 1979, el volumen de comercio bilateral superó los 100 millones de dólares estadounidenses por primera vez.⁸²

Dado que el número de noticias en 1979 fue un punto de inflexión, haremos un análisis

⁷⁶ El *Diario del Pueblo* del 2 de julio de 1975, con el titular "Nuestro equipo juvenil de gimnasia visita España"

⁷⁷ El *Diario del Pueblo* del 6 de diciembre de 1976, con el titular "Nuestro equipo masculino de voleibol visita España"

⁷⁸ El *Diario del Pueblo* del 7 de agosto de 1978, con el titular "Nuestro equipo de fútbol visita Gran Bretaña, Italia y España"

⁷⁹ El *Diario del Pueblo* del 6, 10 y 18 de mayo de 1982 presentó una noticia completo sobre la visita de la delegación militar china a España.

⁸⁰ El 20 de junio de 1978, el titular de *Diario del Pueblo* era "Acuerdo comercial y de transporte aéreo civil entre el gobierno de China y España firmado en Beijing"

⁸¹ El 1 de enero de 1978, el titular del *Diario del Pueblo* era "La Agencia de Noticias Xinhua y el Acuerdo de Cooperación de Noticias de Intercambio Social de Comunicación EFE de España se firmó en Beijing"

⁸² Wang Jian, *Breve comentario sobre las relaciones económicas y comerciales entre China y España*, Prensa de literaria de ciencias sociales, Beijing, 2000, p.1

por separado de la situación de este año. El número de noticias ese año fue de 19. Con el fin de tener una comprensión general de estas noticias, se elaboró una tabla según el tema de la noticia. En primer lugar, hago una clasificación de las noticias generales. Luego, he combinado la distribución de las noticias en 1979 para hacer un análisis.

Tabla 1: Número de diferentes tipos de noticias desde 1975 a 1982

Clasificación	Cantidad	Número medio por año
Política	181	22
Económico	26	3
Sociedad	85	10
Cultura	38	4
Total	330	

Tabla 2: Número de diferentes tipos de noticias en 1979

Clasificación	Cantidad	Porcentaje ⁸³
Política	15	8.3%
Económico	2	7.7%
Sociedad	2	2.4%
Total	19	5.8%

Hay tres tipos de noticias en 1979, a saber, noticias políticas, económicas y sociales. Los números de los tres son 15 noticias políticas, 2 noticias económicas y 2 noticias sociales. Combinando la Tabla 1 y la Tabla 2, podemos encontrar que el número de estos tres tipos de noticias no ha alcanzado el promedio anual. Las proporciones de los tres en el total de sus respectivos tipos de noticias son menores al 10%. Entre ellos, las noticias sociales representaron la proporción más baja, representando solo el 2,4% del número total de noticias

⁸³ El porcentaje aquí se refiere al porcentaje de cada dato en el total de datos de su clasificación.

sociales. Aunque la cantidad de noticias de este año es pequeña, no afecta la importancia de las noticias de este año. La noticia del 17 de junio de 1979 informó sobre la industria turística en España. Como se mencionó en el Capítulo 1, la industria del turismo en España durante el período de transición ocupa una posición relativamente importante en la economía nacional. La noticia no solo afirmó la prosperidad de la industria turística española, sino que también señaló que España es uno de los países con industria turística más desarrollada del mundo. También presentó los recursos turísticos de España, ricos en sitios históricos y hermosos paisajes naturales, y describió la belleza de España en palabras. Además, también presentó los esfuerzos realizados por el gobierno español para el desarrollo del turismo. Por ejemplo, con el fin de proteger el medio ambiente natural, el gobierno español prohíbe la construcción de fábricas en ciudades turísticas y planta vigorosamente flores y césped para reverdecer el medio ambiente. El gobierno también ha tomado una serie de medidas para proteger las reliquias culturales.⁸⁴

El *Diario del Pueblo* del 7 de octubre de 1979 informó sobre la Constitución Autónoma Vasca. La noticia original mencionaba que "el País Vasco de España celebrará un referéndum sobre la carta de autonomía del País Vasco aprobada por el Comité Constitucional del Senado español en julio de este año, y entrará en vigor una vez que sea aprobada". Y esta información también detalla la historia de la lucha por la autonomía del País Vasco. La noticia menciona que los vascos españoles disfrutaban de derechos locales en un período anterior a mediados del siglo XIX. Tienen su propio parlamento especial y decretos especiales, tienen derecho a elegir a sus propios funcionarios y tienen derecho a negarse al servicio militar excepto en la guerra para defender el país. En la batalla por defender el país, son comandados por oficiales vascos. En 1832, el Parlamento español abolió estos derechos y los vascos lucharon ferozmente por recuperar estos derechos. Los derechos locales de los vascos se volvieron a perder en 1876. Posteriormente, hasta que estalló la Guerra Civil española en 1936, el gobierno del Frente Popular otorgó a los vascos derechos de autonomía, pero estos derechos se perdieron tras la llegada al poder de la dictadura de Franco y no fue hasta 1979 cuando el

⁸⁴ Citado de un artículo de noticias titulado "Turismo de España" en el *Diario del Pueblo* el 19 de junio de 1979

asunto volvió a ver avances. Franco murió en 1975. Juan Carlos asumió el cargo de Rey de España y posteriormente, debido a la lucha de los vascos y la presión política interna y externa, el gobierno fue haciendo algunas concesiones en el tema de la autonomía vasca. Al final de la noticia se enumeran una serie de medidas de desescalada aplicadas por el Gobierno desde 1978 para hacer frente a este problema regional. Y expuso su propio punto de vista sobre esta situación, "Queda por saber si estas medidas pueden paliar la aguda contradicción con el País Vasco".⁸⁵

Además, la noticia del encuentro del viceprimer ministro Deng Xiaoping con los padres del rey de España el 15 de mayo de 1979, aunque fue relativamente breve. El texto solo presenta brevemente a los participantes y la situación de la reunión. Sin embargo, lo que no se puede ignorar es que desde los titulares de las noticias hasta los detalles del contenido, ambas partes enfatizan el deseo de fortalecer la cooperación. La noticia original es así: "El viceprimer ministro Deng también expresó la esperanza de que más amigos españoles nos visiten en el futuro para mejorar el entendimiento mutuo y la amistad."⁸⁶ "El Conde de Barcelona dijo que en el proceso de las cuatro modernizaciones de China, esperamos ampliar la cooperación entre España y China ".⁸⁷ Esto muestra que las dos partes tienen el mismo deseo de mejorar la cooperación y mantener la amistad.

Evidentemente, estas noticias muestran determinadas situaciones en España durante el período de transición. Según el análisis que hicimos en el capítulo 1, el auge económico del sector turístico y la inestable situación social en el País Vasco, las noticias están en línea con la situación actual en ese momento. El fortalecimiento de la cooperación también es coherente con las políticas exteriores de los dos países y redundante en el interés común de los dos países.

⁸⁵ Citado de un reportaje del *Diario del Pueblo* el 7 de octubre de 1979, "El problema de la autonomía de los vascos en España"

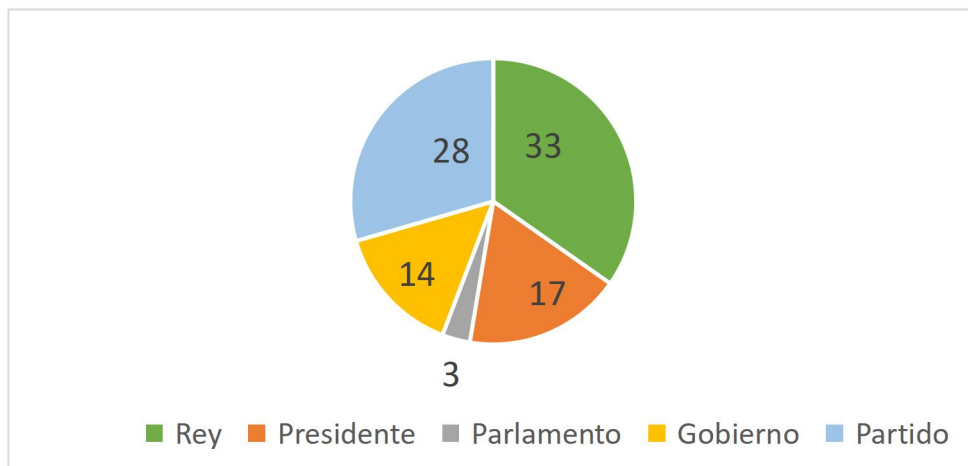
⁸⁶ El 15 de mayo de 1979, el *Diario del Pueblo* titulado "El viceprimer ministro Deng se reúne con los padres del Rey de España y espera que más amigos españoles lo visiten en el futuro para mejorar el entendimiento mutuo y la amistad. "

⁸⁷ Citado del 15 de mayo de 1979, el *Diario del Pueblo* titulado "El viceprimer ministro Deng se reúne con los padres del Rey de España y espera que más amigos españoles lo visiten en el futuro para mejorar el entendimiento mutuo y la amistad. "

2.3 Objetos políticos frecuentes en las noticias

En un total de 330 noticias, con el fin de hacer un mejor uso de los datos recopilados, pero también con fines de investigación. Este capítulo tratará los datos recopilados por tema. Considere la serie de reformas políticas que acompañan la transición de la dictadura a la realización de la democracia en España durante el período de transición democrática. Por lo tanto, el primer tema está diseñado para estos importantes roles que participan en el cambio político. Principalmente, el rey, presidente, parlamento, gobierno y partidos políticos. Debido a que los informes de noticias del *Diario del Pueblo* de 1975 a 1982 se utilizaron como soporte, se creó el siguiente cuadro en función del número de noticias informadas por cada sujeto.

Gráfico 2: Número de noticias ocupadas por diferentes entidades políticas.



La suma total de estos cinco datos es 95. Combinando el contenido del Cuadro 1 mencionado anteriormente, podemos saber que hay un total de 181 noticias relacionadas con la política. Se puede observar que la cobertura de estos cinco elementos es muy amplia. La mayor proporción son noticias relacionados con el Rey de España. En segundo lugar, hay partidos políticos con 28 artículos noticiosos relevantes. A continuación, está el presidente con 17 novedades. El número de noticias del gobierno es 14. La noticia relacionada con el

parlamento es la menor, solo tres. A continuación, analizaremos las noticias relevantes sobre el rey, el partido político y el presidente que dan cuenta de los tres primeros.

Primero, son noticias sobre el rey. Durante este período, la primera noticia sobre el rey fue la noticia de que Juan Carlos se convirtió en rey de España el 24 de noviembre de 1975.⁸⁸ Ese día, hubo dos noticias relacionadas en total. La otra es que el presidente Zhu De envió un mensaje para felicitar a Carlos I por su nombramiento como Rey de España. En el mensaje de felicitación, el presidente Zhu De primero felicitó al rey por asumir el cargo y, en segundo lugar, deseó un mayor desarrollo de las relaciones chino-españolas y la amistad entre los dos pueblos.⁸⁹ El tiempo pasó a 1976, cuando ocurrió un evento importante en China. El 9 de septiembre de 1976, el presidente Mao Zedong de la República Popular China falleció en Beijing. El rey envió un telegrama de condolencias el 15 de septiembre para expresar su más sentido pésame. Y en el mensaje de condolencia, el rey hizo una evaluación positiva de Mao Zedong. Dijo: "Debido a su muerte, se perdió a una de las personas más destacadas de este siglo. Creó una nueva China y la convirtió en una posición destacada en el mundo".⁹⁰ Esto afirmó la contribución de Mao Zedong y el estatus internacional de China. Además, se informó el 14 de junio del mismo año que el Rey de España había visitado Estados Unidos.⁹¹ Además, se debe prestar especial atención a la visita del Rey de España a China en 1978. Desde el tiempo antes de la visita del Rey a China hasta el final de su visita, hubo 10 informes de noticias sobre este incidente en junio de 1978. Ya el 13 de junio de ese año, el *Diario del Pueblo* comenzó a calentar la visita del Rey de España a China y publicó un reportaje titulado "Los Reyes de España harán una Visita Oficial a mi país". La actitud positiva de los medios de comunicación chinos hacia la visita del Rey a China es evidente. Los medios de comunicación españoles también prestaron mucha atención a esta extraordinaria visita al extranjero, tanto para China como para España, y el Renmin Ribao informó de la cobertura de

⁸⁸ "Juan Carlos toma posesión como Rey de España", el 24 de noviembre de 1975, *Diario del Pueblo*

⁸⁹ El 24 de noviembre de 1975, el nombre del diario se tituló "El presidente Zhu De envió un telegrama para felicitar a Carlos I por su nombramiento como Rey de España".

⁹⁰ El 16 de septiembre de 1976, el *Diario del Pueblo* titulado "Un mensaje de el pésame del rey español Juan Carlos "

⁹¹ El 14 de junio de 1976, el *Diario del Pueblo*, titulado "El rey español visita EE.UU. y expresa su deseo de estrechar aún más los lazos con Europa Occidental"

la prensa española en ese momento. La noticia menciona que los periódicos y las revistas españolas valoraron positivamente la visita del Rey a China. Por ejemplo, se mencionó que "un artículo de una revista llamado *Qué* señalaba que todos los españoles interrogados por la revista consideraban que la visita del Rey de España era "de gran importancia"". ⁹² Y en 1982, el Rey de España visitó Noruega. ⁹³ Se puede ver que desde que asumió el cargo, el Rey ha gestionado activamente las relaciones diplomáticas de España y ha ejercido sus funciones diplomáticas. No sólo visitó China en 1978, lo que supuso un hito en el desarrollo de la diplomacia entre China y España, sino que también se comprometió activamente con Estados Unidos y Europa. Además, también se ha mostrado activo en la amistad con Estados Unidos y los países europeos en la búsqueda del desarrollo común.

Además de ocuparse de los asuntos exteriores, el rey también se esforzó por mejorar los asuntos internos de España. En 1981, por ejemplo, el Rey visitó el País Vasco. ⁹⁴ La noticia menciona el contenido de un discurso pronunciado por el Rey Juan Carlos en la ciudad de Guernica: Deseó al País Vasco paz y unidad, y expresó su confianza en el proceso democrático en España y en el pueblo vasco. De hecho, ya el 7 de octubre de 1979, en una noticia, el *Diario del Pueblo* se refirió a los esfuerzos del Rey por mantener la paz y la estabilidad en esta región. ⁹⁵

"Cuando Juan Carlos se convirtió en Rey de España, realizó algunos "cambios" que mostrarían la nueva imagen de España, como permitir el uso de las lenguas minoritarias, crear una institución especializada en el desarrollo económico de las zonas minoritarias, prometer una "mayor autonomía" a las "zonas problemáticas", etc. en un intento de aliviar los conflictos de las minorías, incluidos los vascos" ⁹⁶

El 27 de agosto de 1982, el *Diario del Pueblo* informaba de que el rey de España, Juan Carlos, había firmado un decreto de disolución del Parlamento y anunciaba la celebración de

⁹² El 16 de junio de 1978, el *Diario del Pueblo* "Muchos periódicos españoles publicaron comentarios señalando que la visita del rey Juan Carlos a China es de gran importancia".

⁹³ "El Rey de España visita Noruega", *Diario del Pueblo*, el 19 de abril de 1982

⁹⁴ "El Rey de España visita el País Vasco", *Diario del Pueblo*, el 10 de febrero de 1981

⁹⁵ Citado en el *Diario del Pueblo* del 7 de octubre de 1979, titulado "Los vascos de España: el pueblo vasco"

⁹⁶ Citado en el *Diario del Pueblo*, el 7 de octubre de 1979, bajo el título "El "problema de la autonomía" de los vascos en España"

elecciones generales anticipadas el 28 de octubre.⁹⁷ El artículo refleja el importante papel del Rey de España en la transición democrática del país, como figura clave e indispensable en el proceso democrático. El Rey ha contribuido a la estabilidad regional y al éxito de las elecciones democráticas. Esto también se explica en detalle en el capítulo 3 de este documento.

La segunda sección está relacionada con los partidos políticos españoles. De 1975 a 1982, el *Diario del Pueblo* mencionó los partidos políticos españoles: el Partido del Trabajo de España (PTE), el Partido de los Trabajadores de España (PTE-ORT), el Partido Comunista de España y el Partido Socialista Obrero Español de España. Después de comprobar, antes de 1979, el protagonista principal de las noticias del partido sobre España en el *Diario del Pueblo* siempre había sido el único, el Partido del Trabajo de España. No fue hasta 1979 que hubo un cambio. El inicio del cambio fue la noticia el 5 de julio de 1979, cuando el Partido de los Trabajadores de España celebró su reunión inaugural.⁹⁸ El informe de noticias mencionó que "El Partido de los Trabajadores Españoles, formado por la fusión de la Organización de la Revolución de los Trabajadores Españoles y el Partido del Trabajo de España, celebró su reunión de fundación en Madrid el 1 de julio". Hay una declaración detallada en las noticias de la constitución del partido.

La nueva constitución del partido adoptada por la conferencia estipula: "El fundamento ideológico del Partido de los Trabajadores de España es el marxismo-leninismo enriquecido por Mao Zedong con aportes universales. El Partido de los Trabajadores de España es un partido de clases. Orienta a la clase obrera y a las amplias masas populares para liberarlas de toda explotación y opresión, y establecer el socialismo a través de la dictadura del proletariado hasta la eliminación de las clases y el establecimiento de comunismo." La constitución del partido declaró en la sección de política internacional que "seguir la teoría de los tres mundos y alinear la lucha de la clase trabajadora y el pueblo españoles con el proletariado mundial y los países y pueblos oprimidos contra las dos superpotencias: Estados Unidos y Unión Soviética. Y la lucha contra el hegemonismo y el imperialismo "⁹⁹.

⁹⁷ El 27 de agosto de 1982, el *Diario del Pueblo* titulado "El Rey de España anunció la disolución del Parlamento para celebrar elecciones generales anticipadas".

⁹⁸ El 5 de julio de 1979, el *Diario del Pueblo* titulado "El Partido de los Trabajadores de España celebró una reunión inaugural"

⁹⁹ El 5 de julio de 1979, el *Diario del Pueblo* titulado "El Partido de los Trabajadores de España celebró una reunión inaugural"

Obviamente, se puede ver en la constitución del partido que este partido español recién establecido sigue el marxismo-leninismo y el pensamiento de Mao Zedong. Naturalmente, el partido tiene vínculos más estrechos con China que otros partidos en España. Por lo tanto, el *Diario del Pueblo* informó su contenido relacionado con más frecuencia desde entonces. Además, esto también muestra que durante el período de transición democrática en España, el entorno de desarrollo de los partidos políticos españoles es más libre. Ya no eran, como en la época de Franco, cuando dominaban los falangistas. Las noticias sobre el Partido Socialista Obrero Español sólo aparecieron dos veces en las noticias de 1982. El contenido trata sobre la victoria del Partido Socialista Obrero Español en las elecciones generales y el Partido Socialista Obrero Español entró oficialmente en la arena política española. Según la noticia, el Partido Socialista Obrero Español, el partido de oposición más grande de España liderado por Felipe González, ganó las elecciones nacionales con una ventaja absoluta y formará un nuevo gobierno dentro de 35 a 45 días. De esta forma, el partido de izquierda español recuperó el poder cuarenta y tres años después del final de la guerra civil. En cuanto a los resultados de esta elección, la noticia también hizo una valoración relativamente neutral del futuro de España bajo la dirección del Partido Socialista Obrero Español. En primer lugar, se señala que esta elección es fruto de la evolución de la situación política española en los últimos años y de la demanda generalizada de acelerar el proceso de democratización. En segundo lugar, también se ha señalado que alguna opinión pública cree que el surgimiento del gobierno de "izquierda" del Partido Socialista Obrero Español también puede agudizar la contradicción entre las fuerzas políticas de "izquierda" y de derecha. La forma en que el nuevo gobierno maneja las relaciones con los militares sigue siendo un tema muy delicado. Al mismo tiempo, la enfermedad intratable de la recesión económica también es una carga enorme para el nuevo gobierno. En general, el *Diario del Pueblo* cree que aunque el Partido Socialista Obrero Español ha ganado las elecciones, el nuevo gobierno todavía tiene un camino difícil por recorrer. Ya sea el surgimiento de un nuevo partido o la victoria del Partido Socialista Obrero Español en las elecciones generales, demuestra que el proceso democrático en España es eficaz y que el entorno político es cada vez más democrático y libre.

Finalmente, el tercer es presidente. En cuanto a las noticias sobre el presidente, la primera mención del presidente en el *Diario del Pueblo* durante este período fue en 1976. El 11 de enero, el presidente del gobierno español, Carlos Arias Navarro, envió un mensaje de condolencias a China por el fallecimiento del primer ministro la República Popular de China, Sr. Zhou Enlai. Además, hay muchas noticias sobre la visita de asuntos exteriores del presidente. El presidente Adolfo Suárez González visitó Portugal el 24 de noviembre de 1976. En octubre del año siguiente, el presidente también visitó el Reino Unido. Y en noviembre del mismo año visitó Alemania Occidental. Un gran punto de inflexión ocurrió en 1981, cuando el presidente español Adolfo Suárez González dimitió el 29 de enero. El *Diario del Pueblo* publicó un artículo de noticias titulado " Por qué dimitió el presidente de España" el 3 de febrero. El artículo da principalmente dos razones: una es que la economía española estuvo básicamente estancada en 1980, especialmente las dificultades en el suministro de petróleo, la inflación y el desempleo. La segunda razón es que su gobierno no controló el terrorismo interno. En 1980, 128 personas fueron asesinadas por terroristas. El 27 de febrero de 1981 se informó que el nuevo presidente era Leopoldo Calvo-Sotelo y Bustelo. El artículo también menciona el golpe de febrero. Durante la segunda ronda de votaciones en la Cámara de Representantes el 23 de ese mes, se produjo un intento de golpe de Estado. Hay una frase en el texto original, "Los diputados condenaron este golpe y manifestaron su deseo de continuar el proceso de democratización en España". Se puede ver que el período de transición democrática en España no es fácil, y cosas como la dimisión del presidente y también se vivirá el golpe de Estado. La búsqueda de la democracia no ocurre de la noche a la mañana, la democracia española es el resultado del esfuerzo conjunto del gobierno y el pueblo. Si bien existen fuerzas que obstaculizan la transición a la democracia, el país y el pueblo tienen la misma determinación por lograr la democracia.

2.4 Noticias sociales relacionadas con la cultura y costumbres españolas

China está ubicada en el continente asiático y tiene cinco mil años de gloriosa civilización; España está situada en la Península Ibérica, España fue en su día una potencia

mundial que abarcaba Asia, África y América Latina, con una mezcla multicultural. Ambos tienen una larga historia y coloridas costumbres. Aunque China y España están geográficamente alejadas, como potencias culturales en el mundo, China y España han creado una cooperación integral en los campos económico y comercial mediante la construcción de intercambios culturales y plataformas de integración aprovechando las ventajas de las potencias culturales.¹⁰⁰ Además de la información económica y política, también se debe prestar atención a los contenidos sociales y culturales. Por tanto, el siguiente contenido trata principalmente del contenido del *Diario del Pueblo* sobre la sociedad y la cultura españolas.

El *Diario del Pueblo* también es rico en noticias en esta área. De acuerdo con la Tabla 1 enumerada anteriormente, se puede ver que hay 85 noticias sociales, que representan casi el 26% del total. Hay 38 noticias sobre cultura, que también suponen casi el 12% del total.

Las noticias sociales y culturales relacionadas con España suelen presentar el estado actual de la sociedad, las costumbres culturales y las representaciones artísticas en España. Las noticias sobre el estado actual de la sociedad muestran en general que durante el período de transición democrática, la sociedad todavía es relativamente turbulenta y la situación económica aún debe mejorarse. La noticia más difundida es sobre huelgas y manifestaciones de trabajadores españoles, lo que fue especialmente grave en los pocos años posteriores a la muerte de Franco. Por ejemplo, la noticia del *Diario del Pueblo* de 1975 proporcionó algunas estadísticas sobre huelgas. Según las estadísticas publicadas por los funcionarios españoles en ese momento, de enero a junio de 1975, un total de 313.400 empleados en todos los principales sectores industriales de España se opusieron al despido, exigieron aumentos salariales y mejoras laborales. Más de 560 huelgas se llevaron a cabo debido a las condiciones. Además de este problema, las noticias más aterradoras del terrorismo también muestran que la estabilidad social se ha visto afectada. El *Diario del Pueblo* informó por separado de dos incidentes terroristas. Uno fue el secuestro de cónsules honorarios de los tres países en 1981. En ese momento, los cónsules honorarios de Austria, El Salvador y Uruguay fueron

¹⁰⁰ Zhang Min, *Economía y política española contemporánea*, Prensa de literaria de ciencias sociales, Beijing, 2015, p.209

secuestrados por terroristas en las ciudades de Bilbao y Pamplona en el norte de España.¹⁰¹ El otro fue un bombardeo a gran escala organizado por ETA en el call center más grande de Madrid en 1982. Seis bombas (equivalentes a 170 kilogramos de explosivos) colocadas por terroristas volaron el edificio del call center. Más de 700.000 líneas telefónicas españolas e internacionales fueron destruidas. También se destruyeron decenas de automóviles cercanos. Como era un fin de semana, todas las explosiones no provocaron ninguna muerte y solo unas pocas personas resultaron heridas.¹⁰² Sin embargo, este incidente provocó una gran ansiedad en España en ese momento.

En cuanto a la cultura y las artes, lo primero que hay que mencionar es la noticia del *Diario del Pueblo* de 1981 sobre el 365 aniversario de la muerte de Cervantes en España. Como todos sabemos, Cervantes es un famoso escritor español, y su "Don Quijote" es una obra maestra en el tesoro de la literatura mundial. Esta noticia no solo presenta el recuerdo de España de la muerte de Cervantes y la admiración por los escritores, sino que también presenta la obra y la vida de Cervantes.¹⁰³ Esta información no solo es una manifestación del respeto del *Diario del Pueblo* por la cultura española, sino que también ayuda a expandir la influencia de la cultura española y hacer más de Los chinos entienden la cultura española. En la misma situación, también se conoció en septiembre de ese año la noticia de que el *Diario del Pueblo* informó que el Museo Americano de Arte Moderno devolvía a España el célebre cuadro "Guernica" del célebre pintor español Pablo Picasso.¹⁰⁴ Para España, este cuadro no es sólo una reliquia cultural. Hay una buena explicación en el contenido de la noticia, introduciendo el trasfondo de la época en que Picasso pintó este cuadro. El daño causado por la guerra es para siempre indeleble, esta imagen registra el sufrimiento vivido por los españoles. El pueblo chino también tiene un conocimiento muy profundo del daño causado por la guerra. Desde los tiempos modernos, China ha sido invadida muchas veces y la gente

¹⁰¹ El 22 de febrero de 1981, el *Diario del Pueblo* tituló "Cónsules honorarios de Austria y otros tres países secuestrados en España" como título.

¹⁰² EL 20 de abril de 1982, el nombre del diario se titulaba "Terroristas españoles hacen estallar el call center de Madrid"

¹⁰³ El 25 de abril de 1981, el *Diario del Pueblo* se tituló "España conmemora el 365 aniversario de la muerte de Cervantes"

¹⁰⁴ El 12 de septiembre de 1981, el *Diario del Pueblo* se tituló "El famoso cuadro de Picasso" Guernica "regresó a España"

ha sufrido. Esta noticia no solo es una introducción a las reliquias culturales y el arte de España, sino que también permite a los chinos comprender los sufrimientos que ha sufrido España y acerca psicológicamente a la gente de los dos países. Como resultado, proporciona la comprensión y el apoyo de las masas a la diplomacia de ambos lados, mejora la buena voluntad del pueblo chino hacia España y reduce la extrañeza causada por la distancia geográfica.

Además, el *Diario del Pueblo* también utiliza palabras para llevar a los lectores chinos a apreciar el paisaje de España. De hecho, antes de la reforma y apertura en la década de 1970, la industria china estaba muy atrasada. En ese momento, los aparatos eléctricos como los televisores aún no se habían vuelto populares en China. Por lo tanto, los periódicos son un medio importante para que los chinos comprendan el mundo. El *Diario del Pueblo* ha publicado en repetidas ocasiones información sobre la industria turística española y ha elogiado a la industria turística española por mejorar activamente la calidad de los servicios. También presentó ciudades españolas. Por ejemplo, el 16 de junio de 1978, apareció un artículo en el que se presentaba específicamente que Madrid, la capital de España. El artículo presenta la larga historia y el estatus importante de esta ciudad, y también menciona lugares de interés, plazas famosas, salas de exhibición de pintura, museos y la sala de exhibición de pintura de fama mundial, el Museo del Prado.¹⁰⁵ Al mismo tiempo, las actividades taurinas características de España¹⁰⁶ se introdujeron en los periódicos en 1981 y el baile flamenco se introdujo en 1982.¹⁰⁷ Ya sea una introducción a las ciudades españolas o la cultura característica, en realidad ofrece una opción para que los chinos viajen. A través de estas noticias, cada vez son más los chinos que conocen España.

También hay una noticia relativamente especial: el 7 de marzo de 1982, el *Diario del Pueblo* informó que España tiene ahora la segunda ministra de la historia. El primer ministro español, Calvo-Sotelo, rompió la convención y nombró a la Sra. Becerril, de 37 años, ministra de Cultura. En la historia de España, solo había una ministra de Sanidad en 1936. El artículo

¹⁰⁵ EL 16 de junio de 1978, el nombre del *Diario del Pueblo* se titula "Madrid, capital de España"

¹⁰⁶ El 21 de agosto de 1981, el *Diario del Pueblo* titulado "Ver corridas de toros en España"

¹⁰⁷ El 20 de junio de 1982, el *Diario del Pueblo* titulado "El flamenco en España"

señaló que causó sensación después de asumir el cargo, y reporteros de televisión, radio y periódicos la entrevistaron uno tras otro. Esto muestra la particularidad de este asunto. Además, la información mencionó sus puntos de vista sobre la cuestión de la mujer. Considera que las mujeres españolas en general se sienten controladas por los hombres. Por ejemplo, en las elecciones, el porcentaje de esposas que obedecen la voluntad de sus maridos es muy alto. Según el contenido del capítulo anterior, es bien sabido que este tipo de pensamiento ha existido durante el régimen de Franco, y las mujeres han sido oprimidas y aprisionadas por el pensamiento. Durante el período de transición democrática, esta situación comenzó a cambiar, las mujeres empezaron a trabajar en la sociedad en lugar de quedarse en casa para cuidar de sus familias. Esta noticia solo confirmó este cambio social, pero también mostró que los derechos de las mujeres en ese momento no habían sido completamente protegidos y la condición de la mujer aún necesitaba ser mejorada. Es precisamente porque hay muy pocos casos como el de esta ministra, la gente se sorprenderá y este asunto puede recibir un grado tan alto de atención social.

Los medios de comunicación pueden reducir la distancia entre los dos países a través de las palabras, de modo que las personas puedan sentir el encanto único de las culturas de otros países, incluso si se quedan en casa. Y al enriquecer esta información, se puede acortar la extrañeza de la distancia geográfica y se pueden reducir los malentendidos. Sin embargo, los medios de comunicación nacionales no pueden estar completamente divorciados de los factores políticos. Solo la relación de cooperación entre las dos partes puede promover el uso de estas ventajas de los medios de comunicación y promover aún más la cooperación y el desarrollo de los dos países.

Capítulo 3 El análisis basado en las noticias políticas relacionadas con la Transición española.

A través del análisis de los dos primeros capítulos, tenemos una comprensión general de la transición democrática en España. Analizamos el período de transición en dos partes. El primer capítulo promueve los antecedentes y las razones de la transición democrática. Esto nos ayudó a comprender cómo comenzó la transición democrática en España en la década de 1970. El contenido del segundo capítulo se basa en noticias de prensa, entendiendo la información del *Diario del Pueblo* sobre este período. A través de esta parte del contenido, también conocemos algunos de los tortuosos procesos vividos durante el período de transición democrática. El contenido anterior se centra en el evento en sí y el proceso, en este capítulo se observará la transición democrática en España desde una perspectiva más específica. El contenido específico de los dos capítulos trata sobre las figuras clave en el período de transición y la situación diplomática en el período de transición.

3.1 Noticias sobre figuras clave que influyen en el proceso de transformación democrática

El tema de este capítulo son las principales figuras políticas en el período de transición democrática. Para facilitar la investigación, sobre la base de los datos recopilados, este capítulo tomará como sujetos de investigación a importantes políticos que aparecieron en las noticias durante el período de transición democrática. Primero, muestre los datos recopilados.

Tabla 5: Figuras clave de la transición democrática

Figuras Claves	Número de noticias relacionadas
Juan Carlos I	25
Carlos Arias Navarro	5
Adolfo Suárez González	9
Leopoldo Calvo-Sotelo y Bustelo	5
Felipe González	1

Noticias sobre el Rey Juan Carlos I

Según los datos, el mayor número de reportajes relacionados son las noticias sobre el rey, con un total de 25 noticias. Además, esta cantidad de noticias tiene una gran ventaja en comparación con las noticias de otros políticos. Por tanto, está claro que el *Diario del Pueblo* está muy preocupado por la dinámica del rey. No solo informó sobre algunas de sus visitas internacionales, sino que también informó sobre algunas noticias sobre el manejo del rey de los asuntos internos en su país. Entre los ejemplos se encuentran las visitas del Rey a Noruega y Estados Unidos, y las visitas domésticas en el País Vasco mencionadas en el capítulo anterior. De hecho, el rey jugó un papel muy importante para ayudar a España a lograr una transición democrática exitosa. Los eruditos chinos reconocen mucho el papel desempeñado por el rey durante el período de transición. "En el complejo y original proceso de establecimiento y consolidación de esta nueva democracia, España se ha beneficiado de los siguientes factores importantes. Primero, se basa en la visión del rey".¹⁰⁸ Alguien señaló que el papel del rey en este período no puede ser ignorado. También mencionó cómo el rey resolvió hábilmente los obstáculos en la transición. El libro señala que "en la práctica política, el rey Juan Carlos I utilizó el sistema autocrático de Franco para destruir por completo el sistema autocrático de Franco".¹⁰⁹ Como puede verse, el rey Juan Carlos desempeñó un importante papel de enlace en las primeras etapas de la transición institucional, logrando así de forma creativa una coexistencia armoniosa entre las fuerzas tradicionales franquistas y antifranquistas y evitando el derramamiento de sangre y los disturbios que se consideraban inevitables desde el exterior. Desempeñó un papel crucial en la consecución de una transición democrática pacífica y estable.

Cabe destacar varias iniciativas clave durante su transición democrática, empezando por el reconocimiento del gobierno dirigido por Arias Navarro. De hecho, hablando de las inclinaciones democráticas de este sucesor de Franco, Juan Linz y Alfred Stepan han dejado

¹⁰⁸ Kuang Yang y Ma Shengli, *Estudios de cultura política europea*, Archivos de ciencias sociales, Prensa de literaria de ciencias sociales, Beijing, 2012, p. 105

¹⁰⁹ *Ibidem*

claro en sus escritos que el estallido de la revolución en Portugal condujo directamente a que los líderes conservadores en España comenzaran inmediatamente a reevaluar los costes y beneficios de iniciar una transición democrática, mientras que en el caso de la transición griega, el entonces rey de Grecia perdió su trono.¹¹⁰ Este cambio tendría, sin duda, un mayor impacto en el futuro rey de España Juan Carlos. Este artículo señalaba claramente que debido a la oposición a la transición, el rey griego perdió su cargo tras la transición política, lo que en cierta medida impulsó al rey español Juan Carlos a pensar e inclinarse hacia la transición democrática. Además, su fe en la democracia también se puede ver reflejada en lo que explicó en una entrevista con *Newsweek* unas semanas antes de la muerte de Franco:

El gobierno gobernará, y Juan Carlos confía en poderle aconsejar y orientar en lo que a los pasos e iniciativas a tomar se refiere. Está decidido a ser rey de todos. La restauración de la verdadera democracia es una de las metas, pero España no debe escatimar esfuerzos para impedir desorden y caos. Cree más en la reforma que en la represión, más en la evolución democrática que en la revolución. Tiene la intención de formar un gobierno moderno que asegure el futuro de España y que no quiera conservar el pasa.¹¹¹

Este pasaje también muestra sus expectativas para el futuro del país y su determinación de hacer realidad la democracia en el país. Sin embargo, contrariamente a su búsqueda, Arias Navarro, como representante de la facción de continuación, estaba dispuesto a introducir algunos ajustes y cambios para adaptarse a la realidad social, pero en esencia sigue abogando por la continuación del sistema franquista.¹¹² Como menciona Walther L. Bernecker en su artículo, el gobierno formado por Arias Navarro nuevamente en diciembre de 1975 incluyó un gobierno de algunos tecnócratas reformistas, pero la situación pronto se hizo clara Arias Navarro quería hacer mejoras al sistema actual, no un nuevo comienzo.¹¹³ Evidentemente, la búsqueda entre los dos es diferente. En su libro, el erudito chino Li Jie menciona que el rey

¹¹⁰ Juan J. Linz y Alfred Stepan. *Problems of Democratic Transition and Consolidation: Southern Europe, South America, and Post-Communist Europe*, Baltimore, MD: Johns Hopkins University Press, 1996, p.81

¹¹¹ Atard, Vicente Palacio y Antonio Rumeu de Armas. *Juan Carlos I y el advenimiento de la democracia*. Real Academia de la Historia, 1988, p. 53.

¹¹² Walther L. Bernecker, *El papel político del Rey Juan Carlos en la transición*. *Revista de estudios políticos* 92, 1996, 113-137.

reconoció por primera vez el gobierno residual de Franco dirigido por Arias Navarro tras la muerte de éste, y señala que el rey actuó por su prudencia. Este comportamiento del rey en realidad ayudó a estabilizar en cierta medida el poder que le quedaba a Franco. Si las reformas a gran escala se hubieran llevado a cabo con demasiada precipitación, no sólo habrían causado un fuerte resentimiento entre los partidarios de Franco, sino que también habrían socavado la estabilidad del país.

Otra importante decisión del rey, y uno de los hechos más decisivos en la transición de España a la democracia en ese momento, fue el nombramiento de Adolfo Suárez para presidir los asuntos del gobierno nacional. Después de la dimisión de Arias Navarro, el rey nombró a Suárez como nuevo presidente. Debido a que Suárez es un miembro heredado del gobierno de Franco, su decisión de elegir a Suárez como presidente causó cierta controversia en ese momento. Por supuesto, las acciones tomadas por Suárez después de que asumió el cargo demostraron que la decisión del rey fue correcta. Sobre esta decisión, el académico chino Zhong Xuexia mencionó que fue después de la muerte de Franco y su posición en el país relativamente estable, que comenzó a nombrar a Suárez como presidente, e impulsó a España a implementar reformas políticas y avanzar hacia la democracia.¹¹⁴ El académico chino Zhang Min afirmó que el rey Juan Carlos I tenía una visión única para la selección de las élites políticas que promovieron la transformación del sistema democrático.¹¹⁵ Victoria Prego también mencionó que cuando el rey nombró a Suárez ya tenía el mecanismo de poder heredado de Franco y señaló que con el nombramiento de Suárez comenzó realmente la transición a la democracia.¹¹⁶ Todas las señales indican que el rey estaba en el momento adecuado y tomó la decisión correcta. Con el paso del tiempo, la dirección de la transición democrática española se ha vuelto cada vez más clara.

Finalmente, lo que tiene que mencionar es su respuesta al intento de golpe de Estado de

¹¹⁴ Zhong Xuexia, *Investigación sobre la transformación política de España en los años 70*, Universidad Normal de Guangxi, Guangxi, 2018, p.22.

¹¹⁵ Zhang Min, *Economía y política española contemporánea*, Prensa de literaria de ciencias sociales, Beijing, 2015, p.209

¹¹⁶ Victoria Prego, Un Rey en el que muy pocos creyeron, *El mundo*, con enlace por Internet: <https://www.elmundo.es/especiales/espana/el-rey/reinado.html>, fecha de la última consulta: el 15 de junio de 2021

1981. Cuando finalmente se instauró la política democrática en España, pero fue seriamente amenazada por el golpe de febrero de ese año, Juan Carlos pronunció un discurso televisado a tiempo para condenar enérgicamente el golpe. El 31 de febrero de 1981, teniente coronel de la Guardia Civil Antonio Tejero Molina condujo a unas 150 guardias al edificio del Congreso de los diputados, las fuerzas armadas secuestraron a miembros del Congreso de los diputados y miembros del gabinete en un intento de derrocar al gobierno. El rey Juan Carlos ordenó de inmediato a las fuerzas armadas que tomaran las medidas necesarias y ordenó a los viceministros que realizaran una reunión de gabinete. El *Diario del Pueblo* no solo informó sobre el fallido golpe de estado, sino que también afirmó que el golpe de estado estaba condenado al fracaso. Según la información, desde el primer día del proceso de democratización, la lucha entre las dos facciones por mantener la dictadura y reclamar la democracia no se ha detenido. El franquismo y sus seguidores han conservado un poder considerable. Las fuerzas en el ejército son particularmente fuertes. Se oponen a las reformas democráticas e incluso presionan al gobierno. También señaló que después de este golpe, las fuerzas antidemocráticas en España nunca estarán dispuestas al fracaso y esperarán oportunidades para realizar actividades. Por tanto, se puede prever que el camino de la democratización en España seguirá siendo desigual. Sin embargo, el proceso de democratización en España es la tendencia general después de todo. La dictadura fascista es impopular entre los españoles.¹¹⁷ Esto demuestra que los periódicos chinos de la época estaban llenos de confianza en el proceso democrático en España. Incluso si existe la amenaza de las fuerzas de oposición, la democracia está más en línea con el desarrollo de la nación española y la búsqueda del pueblo. El rey manejó el asunto a tiempo y resolvió la crisis que el golpe podría traer a la transición democrática. Por tanto, Juan Carlos I no solo es un impulsor de la transformación política española, sino también un importante defensor de los logros de la transformación democrática española.

Con el desarrollo gradual de la transición democrática española, la sociedad y la política españolas han experimentado cambios tremendos. Además, el propio rey se benefició de este

¹¹⁷ El 11 de marzo de 1981, el *Diario del Pueblo* tituló "Los entresijos del intento de golpe de Estado en España"

proceso. Durante este proceso, el prestigio público del rey Juan Carlos I siguió aumentando y no se ha cuestionado su condición jurídica como rey en una época democrática. Varias encuestas de opinión pública indican que la familia real española ha recibido el mayor grado de confianza y respeto por parte de la gente. Por ejemplo, una encuesta de opinión pública a finales de la década de 1980 mostró que el 82% de los ciudadanos elogiaba mucho el papel del rey Juan Carlos I en el establecimiento de Democracia española. El 74% de los ciudadanos cree que es un creador y defensor del orden indispensable durante la transición democrática en España.¹¹⁸

Noticias sobre Carlos Arias Navarro

Según el orden cronológico, el primer presidente del período de transición democrática informado por el *Diario del Pueblo* fue Carlos Arias Navarro. De hecho, la información recopilada muestra que el diario no tuvo reportajes muy importantes sobre el presidente a corto plazo. Los únicos cuatro noticias se referían a los mensajes de felicitación enviados por Arias al entonces líder político chino por su reelección o a las condolencias por la muerte de un dignatario chino. La otra información se refiere a la composición del nuevo gobierno de Arias, que menciona que España formó un nuevo gobierno con Carlos Arias Navarro como presidente el 11 de noviembre.¹¹⁹ Dado que hay relativamente pocas referencias en los periódicos, tendremos que recurrir a otros documentos para entender a Arias y al gobierno que dirigía en ese momento.

El primer gobierno de Juan Carlos tras la muerte de Franco fue el gobierno sucesor de Carlos Arias Navarro. Los estudiosos chinos creen que el rey estaba descontento con él. Poco después de tomar posesión, el rey Juan Carlos determinó que carecía de la sabiduría y el impulso necesarios para crear un nuevo panorama político e iniciar un proceso de democratización.¹²⁰ Además, Li Jie sostiene que Arias se vio obligado a dimitir por las

¹¹⁸ Gunther, R., Montero, J. R., Gibert, J. R. M., Botella, J., & Corral, J. B., *Democracy in modern Spain.*, Yale University Press, 2004, p.158

¹¹⁹ El 14 de diciembre de 1975, el *Diario del Pueblo* titulado "España forma un nuevo gobierno"

¹²⁰ Kuang Yang y Ma Shengli, *Estudios de cultura política europea*, Archivos de ciencias sociales, Prensa de

manifestaciones que exigían libertad y democracia y por la intensa presión de la oposición.¹²¹ Por lo tanto, está claro que su dimisión fue el resultado inevitable de su fracaso para ganarse la comprensión del público y del Rey durante su corta presidencia. La presión de su administración, y el mal estado de la sociedad en ese momento, también se puede sentir más visualmente desde una fuente proporcionada por Maravall en ese momento sobre el estado de las huelgas en ese momento. Maravall señala que 14,5 millones de horas de trabajo se perdieron por las huelgas en 1975.¹²² Y señaló que la estrategia de democracia limitada del gobierno de Arias, ya sea como una medida de reforma o como un intento de controlar las divisas, fracasó.

Aunque el gobierno de Arias existió durante un periodo relativamente corto durante la transición democrática, los estudiosos señalan que la situación política durante este periodo también fue significativa para el desarrollo de la transición democrática en España. Basándose en el contenido del libro de Tusell, resume dos aspectos del impacto provocado por el gobierno de Arias. En primer lugar, la importancia del gobierno de Arias Navarro fue que ciertamente socavó las posibilidades de supervivencia del régimen. Si no pudo expresar la voluntad del Estado, al menos dejó claro lo que España no quería. En segundo lugar, y más importante, es el cambio que experimentó la propia sociedad española. Precisamente durante ese periodo, la demanda de reforma política no sólo fue superficial, sino abrumadora.¹²³ Por lo tanto, es evidente que nos ayuda a reconocer el significado único del gobierno de Arias. Aunque la cobertura política de este periodo en el *Diario del Pueblo* es insuficiente, no se puede ignorar la importancia de este periodo para la transición a la democracia en España. Desde una perspectiva histórica, lo más importante de este periodo es, sin duda, que puso fin definitivamente a las posibilidades de supervivencia del franquismo. En última instancia, impulsó profundas reformas que demostraron que la democracia a través de la reforma era lo que realmente necesitaba España.

literaria de ciencias sociales, Beijing, 2012, p.105

¹²¹ Li Jie, *Historia española*, Prensa de investigación y enseñanza de lenguas extranjeras, Beijing, 2010, p.210

¹²² José María Maravall, *La política de la transición 1975-1980*, Editorial: Taurus, Barcelona, pp. 23-24.

¹²³ Tusell, Javier. *Dictadura franquista y democracia, 1939-2004*, Crítica, Barcelona, 2005. p.256

Noticias sobre Adolfo Suárez González

A continuación, el *Diario del Pueblo* comenzó a informar sobre el presidente español después de Arias, y ese fue Suárez. El primer contenido noticioso sobre este presidente apareció en noticias sobre la composición del nuevo gobierno. La información menciona el establecimiento del nuevo gobierno y las razones del cambio de presidente. La noticia mencionaba que la noche del 7 de julio de 1976 se anunció que España había formado un nuevo gobierno con Adolfo Suárez González como presidente. Este es el segundo gobierno formado desde que Juan Carlos I asumió como Rey de España el 22 de noviembre de 1975. En cuanto a los motivos de la reorganización del gobierno, el juicio de la información se debe a la grave crisis económica y social en España, y la agitación política. Ante esta situación, el rey Juan Carlos aprobó el pasado 1 de julio la dimisión del ex-presidente Carlos Arias Navarro. Por lo tanto, el 3 de julio de 1976, de acuerdo con la nominación del Consejo del Reino, el rey nombró a Adolfo Suárez González, exministro de gabinete y secretario general del Movimiento Nacional, como presidente del gobierno y lo nombró para organizar un gabinete nuevo. Suárez prestó juramento al rey Juan Carlos el 5 de julio de ese año, y luego procedió a organizar el gabinete.¹²⁴ La decisión del rey de elegir a Suárez entre los candidatos en ese momento fue obviamente también después de la deliberación del rey. El rey también dio una explicación de esta decisión.

Porque era un hombre joven y moderno. Porque procedía del franquismo y porque no se le podía hacer sospechoso de pretender cambios demasiado radicales, inaceptables para ciertos sectores de nuestra sociedad. [...] era joven, moderno y suficientemente ambicioso como para desear ser el hombre capaz de afrontar los momentos que vivíamos.¹²⁵

Adolfo Suárez era un joven abogado en ese momento y estaba a punto de cumplir 44 años cuando fue nombrado presidente. Y características tan jóvenes también se reflejan en el gabinete que organizó. En ese momento, la edad promedio de los miembros del gabinete era

¹²⁴ El 8 de julio de 1976, el *Diario del Pueblo* titulaba "España forma un nuevo gobierno"

¹²⁵ José Luis de Vilallonga, *El rey*, Plaza & Janés. Barcelona, 1993, p. 99

de solo 44 años.¹²⁶ Esta edad le aproximaba “generacionalmente al Rey”, como señaló *El País*, ya que ambos pertenecían a la generación que no hizo la Guerra Civil.¹²⁷ De hecho, un gobierno tan joven podría haberse comunicado y cooperado más fácilmente con el rey de entonces. Pero las características de juventud y la experiencia de haber trabajado en el gobierno de Franco también sirvieron para cuestionar a Suárez cuando asumió el cargo en su momento. En ese momento, Suárez era sólo un político desconocido para el público y sus calificaciones eran menores que las de los otros candidatos presidenciales. Por eso, cuando fue elegido, la gente de la época se sorprendió por su juventud y su relativamente poca experiencia política, y se decepcionó por lo poco que se sabía de él. Además, porque lo poco que se sabía de él era que venía de ser el Ministro del Movimiento y, por ende, se le consideraba un franquista. Está claro que con su nombramiento como presidente, hay razones para cuestionar si será capaz de llevar a cabo reformas democráticas.

Los hechos han demostrado que Suárez espera sinceramente que el país pase a la democracia. Estaba convencido de que ese era el único camino viable y sumó a sus creencias sus extraordinarias habilidades políticas y de manejo. Por sus esfuerzos durante la transición democrática, los estudiosos chinos consideran que, como figura política clave que promovió las ideas democráticas de la época, Suárez hizo avanzar el proceso de reforma política de forma gradual, trabajando para alcanzar un consenso político entre los diferentes partidos.¹²⁸

Se sometió a estos esfuerzos para que se logaran reformas progresivas. Durante la promulgación de la Ley para la Reforma Política, en agosto de 1976, Suárez emprendió una amplia campaña de presión entre los miembros del Congreso y comenzó a entablar amplios contactos y plenas consultas con los partidos de izquierda que inicialmente se oponían a la reforma política. Esto condujo a una serie de reformas progresivas del sistema político. Con el fin de solicitar y escuchar los diferentes puntos de vista y opiniones de los partidos de la oposición sobre la legalización de los partidos políticos, la amnistía para los presos políticos y la disolución de la organización sindical franquista, Suárez creó un comité consultivo de

¹²⁶ Tusell, Javier. *Dictadura franquista y democracia, 1939-2004*, Crítica, Barcelona, 2005, p.289

¹²⁷ *El País*, 4-VII-1976, p. 1: “Adolfo Suárez, nuevo presidente del Gobierno” (crónica sin firmar).

¹²⁸ Kuang Yang y Ma Shengli, *Estudios de cultura política europea*, Archivos de ciencias sociales, Prensa de literaria de ciencias sociales, Beijing, 2012, p. 107

nueve miembros. Aunque este mecanismo consultivo fue en gran medida un gesto político del gobierno de Suárez, muchas de las ideas de los partidos de la oposición fueron incorporadas, en mayor o menor medida, al texto final de la Ley para la Reforma Política.¹²⁹ Así, en un periodo crucial para la puesta en marcha de la reforma política, Suárez, con sus extraordinarias habilidades políticas, utilizó una variedad de maniobras políticas estratégicas para presionar el acuerdo de los diferentes partidos de la izquierda y la derecha para promulgar finalmente una Ley para la Reforma Política basada en los principios democráticos. En noviembre de 1976, Suárez persuadió al Parlamento para que se disolviera tras aprobar la Ley de Reforma Política. En diciembre del mismo año, un referéndum aprobó la Ley para la Reforma Política, seguida de una serie de reformas clave: amnistía para cientos de presos políticos, disolución del Movimiento Nacional, legalización de las organizaciones de partidos políticos y aprobación de la ley electoral. Las primeras elecciones democráticas en más de 40 años se celebraron en junio de 1977.

En junio de 1977 la Unión de Centro Democrático (UCD) ganó las elecciones con el 34,8% de los votos. Suárez se convirtió en el primer presidente de gobierno elegido democráticamente desde 1936 y España tuvo la primera legislatura democrática desde aquel lejano año.¹³⁰ De hecho, algunas personas piensan que Suárez es el primer presidente verdadero desde que el rey asumió el cargo. Por un lado, al contrario de Arias, Suárez es leal al rey y tiene las mismas intenciones políticas. Por otro lado, fue seleccionado y designado por el rey entre los candidatos presidenciales. En ese momento, los periódicos españoles explicaron esta declaración.

Y ello por dos fundamentales razones: la primera, por haber sido el actual jefe del Gobierno el primero expresamente elegido por el Monarca de entre la terna que le propuso el Consejo del Reino, y la segunda, por advertirse, en principio, una mayor afinidad entre el pensamiento político del nuevo presidente y el propósito del Soberano de llevar a cabo una auténtica reforma en profundidad que nos asegure una democracia fuerte y estable, en la que el pluralismo político , respetuoso con la legalidad, permita a la voluntad popular expresar libremente sus legítimas opciones y alternativas de poder.¹³¹

¹²⁹ *Ibidem*

¹³⁰ Suárez-Íñiguez, Enrique. "La transición a la democracia en España: Adolfo Suárez y la ruptura pactada." *Estudios políticos (México)* 23 (2011): 161-177.

¹³¹ *Ya*, 6-VII-1976, p. 7: "El primer Gobierno del Rey" (artículo de opinión de Enrique Santín).

Obviamente, la mayor confianza y cooperación entre el rey y Suárez también es muy necesaria para la transición sin problemas de la democracia española.

Además, se debe mencionar que el *Diario del Pueblo* tiene 9 reportajes sobre este presidente, pero de hecho 4 son todas noticias sobre su diplomacia. Por un lado, el presidente visitó activamente otros países europeos para fortalecer la cooperación entre España y otros países europeos. Por otro lado, expresó su apoyo a algunas decisiones de la OTAN. Por ejemplo, el *Diario del Pueblo* informó sobre la decisión de la Organización del Tratado del Atlántico Norte de desplegar 572 nuevos misiles de mediano alcance en Europa Occidental en ese momento. Y Suárez mencionó que la decisión de desplegar misiles en Europa en ese momento fue positiva.¹³²

En 1981, el *Diario del Pueblo* publicó dos artículos sobre la dimisión de Suárez y los motivos de la misma. El periódico chino atribuyó la dimisión a los problemas económicos de España en ese momento, así como al terrorismo. Los estudiosos españoles también señalan que esto fue en parte responsable de la mala situación del gobierno en ese momento, cuando el desempleo seguía aumentando y 1980 era el momento en que la intensidad de las actividades terroristas estaba en su peor momento. Además, hubo una serie de decisiones internacionales, como la adhesión a la OTAN o las posiciones ante la Guerra Fría, que provocaron problemas ideológicos en el seno del partido gobernante.¹³³ Así, en ese momento Suárez no fue capaz de resolver estos problemas acumulados y careció de apoyo, por lo que optó por dimitir.

Durante el período de Suárez, España hizo un progreso considerable en la transición democrática, y algunas de las propias decisiones de Suárez realmente ayudaron al progreso constante de la transición democrática en ese momento. Por supuesto, estos cambios no son solo el resultado de él, sino que en realidad son el resultado de los esfuerzos conjuntos de muchas partes. Sin embargo, el proceso de la democracia no fue fácil y todavía había muchos problemas en la sociedad en ese momento.

¹³² El 18 de diciembre de 1979, el *Diario del Pueblo* titulado " El presidente español dijo que la decisión de desplegar misiles en Europa Occidental era positiva."

¹³³ Lombardero, Pablo Folgueira, y Javier Bayón Iglesias. "Breve acercamiento a la transición española." *Tiempo y sociedad* 1 (2009): 53-61.

Noticias sobre Leopoldo Calvo-Sotelo y Bustelo

Luego de la renuncia de Suárez, Leopoldo Calvo-Sotelo y Bustelo asumió su cargo. Por lo tanto, el nuevo gobierno se informó en las noticias de 1981. Las informaciones señalaron que su toma de posesión puso fin a la crisis de gobierno que se había producido desde la renuncia del ex-presidente Adolfo Suárez el 29 de enero.¹³⁴

Además, el *Diario del Pueblo* también tiene una información que reporta específicamente información relevante sobre el presidente. Es la primera vez que el *Diario del Pueblo* publica una información aparte sobre el presidente español. La noticia detalla la vida del nuevo presidente y presenta su situación básica. Esta información también resumió su experiencia en la carrera política. En 1971 ingresó en el Congreso de España en representación de la Federación Nacional de Empresarios Químicos. En diciembre de 1975 fue nombrado ministro de Comercio en la primera administración de Arias Navarro. En julio de 1976 fue nombrado ministro de Fomento del Segundo Gobierno del Reino de España. Tras su renuncia al gobierno en 1977, fue elegido presidente del grupo parlamentario de la Alianza Democrática Centrista y en septiembre de 1980 se desempeñó como segundo viceprimer ministro encargado de los asuntos económicos. La información señaló que Calvo-Sotelo tiene una estrecha relación con la comunidad empresarial española. Abogó por resolver activamente el problema del desempleo, controlar la inflación, reducir el gasto público, fortalecer la inversión en áreas clave y promover la modernización de la estructura productiva existente.¹³⁵

Como todos sabemos, se produjo un golpe terrible antes de que asumiera el gobierno de Sotelo. Durante la elección para la toma de posesión del candidato presidencial del gobierno Leopoldo Calvo-Sotelo, un gran número de guardias civiles al mando del teniente coronel Antonio Tejero irrumpieron quien era el segundo vicepresidente del gobierno de la Unión de Centro Democrático (UCD) asaltó el Palacio de Cortés. Aunque, como se mencionó anteriormente, este golpe se encontró con una feroz oposición y el rey respondió a tiempo, el golpe terminó en fracaso. Sin embargo, este incidente ilustra los problemas que enfrentaba el

¹³⁴ El 28 de febrero de 1981, el *Diario del Pueblo* titulado "España forma un nuevo gobierno"

¹³⁵ El 27 de febrero de 1981, el titular del *Diario del Pueblo* era "Nuevo presidente de Sotelo en España "

gobierno en ese momento, la posición obstinada de las organizaciones terroristas y la oposición democrática. Desde los inicios del gobierno de Calvo-Sotelo, con estos problemas, la democracia española se vio amenazada.

Otra cosa interesante que sucedió durante su mandato fue la adhesión de España a la OTAN. El *Diario del Pueblo* tiene noticias relacionados sobre este asunto. En primer lugar, una información de abril de 1981 trataba sobre el proceso de adhesión de España tanto a la Comunidad Económica Europea como a la OTAN. La noticia señaló que el gobierno español espera que las negociaciones para unirse a la comunidad puedan completarse lo antes posible. Pero Sotello dijo que la adhesión de España a la OTAN puede preceder a su entrada en la Comunidad, o puede avanzar a un ritmo más rápido que esta última, porque la entrada en la Comunidad requiere un período de transición más largo debido a las limitaciones económicas.¹³⁶ En junio se publicó otra información titulada "España acelera el proceso de adhesión a la OTAN". La noticia menciona que España ha realizado frecuentes actividades diplomáticas con el fin de incorporarse a la OTAN lo antes posible. Desde abril de este año, el rey Juan Carlos y el presidente Sotelo han visitado Italia, Alemania Occidental y Portugal respectivamente. Al mismo tiempo, Madrid también ha recibido a altos funcionarios de Estados Unidos y Europa Occidental para discutir el proceso de aceleración de la adhesión de España a la OTAN. El presidente Sotelo dijo que se esforzará por poner fin a las consultas con el grupo parlamentario antes del verano, y declaró que España se unirá a la OTAN antes de ingresar a la comunidad.¹³⁷ No fue hasta la noticia de junio de 1982 que España se unió oficialmente a la OTAN el 30 de mayo, completando el procedimiento final para la adhesión de España a la OTAN y convirtiéndose en el 16º miembro de la OTAN.¹³⁸

Se puede ver que el presidente Sotello también enfrentó muchos desafíos durante su mandato, pero hizo todo lo posible para desarrollar la diplomacia española y fortalecer la cooperación entre España y otros países del mundo, de hecho, también salvaguardaba la

¹³⁶ El 27 de abril de 1981, el *Diario del Pueblo* titulaba "Se acelerará la adhesión de España a la Comunidad Europea".

¹³⁷ El 26 de junio de 1981, el *Diario del Pueblo* titulado "España acelera el proceso de adhesión a la OTAN"

¹³⁸ El 1 de junio de 1982, el *Diario del Pueblo* titulado "España se convierte oficialmente en miembro de la OTAN"

democracia española.

Noticias sobre Felipe González

En 1982, un reportaje del *Diario del Pueblo* sobre este periodo ilustró la agitación política de la época. Se observó que, desde el intento de golpe de Estado de febrero de 1981, en España habían proliferado las actividades de la derecha y las actividades terroristas; la economía nacional se había estancado y la situación política del país se había desestabilizado aún más. Sobre todo después de que el partido gobernante, la Unión de Centro Democrático, sufriera un revés en las elecciones parlamentarias autonómicas de la región de Andalucía en mayo de 1982.

Según la situación en España en ese momento, las elecciones generales de ese año debían celebrarse con antelación. El rey anunció la disolución del parlamento y la reelección. La noticia también señaló algunas condiciones en España en ese momento. Originalmente se estipuló que el parlamento actual no expiraría hasta marzo del año siguiente, y ahora ha decidido celebrar elecciones generales antes de lo previsto, lo que hace que la agitación política española sea aún más turbulenta. La batalla por las elecciones generales es principalmente entre la Unión de Centro Democrático y el Partido Socialista Obrero Español. En ese momento, varios partidos políticos lanzaron feroces actividades en torno a las elecciones. Dado que el partido gobernante y los partidos de oposición son iguales en fuerza, los partidos de derecha no pueden ser ignorados y la lucha es muy complicada.¹³⁹ Hasta el final de las elecciones generales, el partido de oposición más grande de España, el Partido Socialista Obrero Español, encabezado por Felipe González, ganó las elecciones nacionales con una ventaja absoluta. Sin embargo, debido al tiempo limitado de los periódicos seleccionados para el estudio, después de que González asumió la presidencia, solo hubo una información sobre él en las noticias. Esta información trata sobre su política exterior. En la noticia, criticó al gobierno anterior por ignorar los intereses nacionales de España y unirse

¹³⁹ El 26 de agosto de 1982, el *Diario del Pueblo* tituló "La agitación política en España. Los círculos políticos exigen elecciones anticipadas".

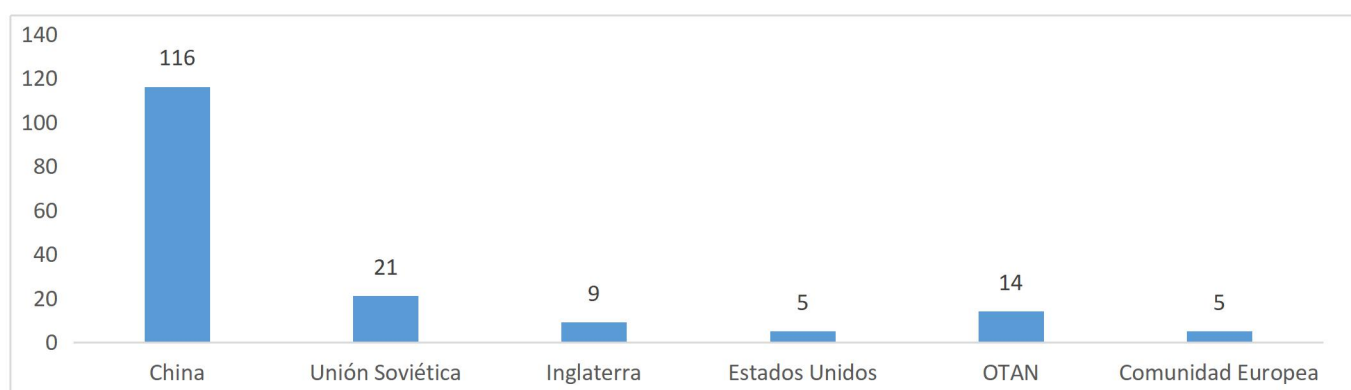
precipitadamente a la OTAN. Pero dijo que seguirá reforzando la alianza de los países occidentales, porque España no quiere cambiar el patrón de poder internacional. Esperaba partir de la posición de ser un país occidental y tratar de promover oportunidades para la paz.¹⁴⁰

Considerando que la elección de 1982 fue la elección con mayor tasa de participación democrática - 79,8%, lo que significa más de 20 millones de votantes - en estas elecciones, González lideró la campaña de los trabajadores socialistas españoles. El partido ganó las elecciones generales. Como partido que estuvo oprimido durante el franquismo, partidos ajenos al franquismo comenzaron a unirse al gobierno. Por tanto, las elecciones generales de 1982 fueron de gran trascendencia durante el período de transición democrática española y marcaron una democracia española más estable.

3.2 Noticias diplomáticas sobre España en el escenario internacional

En este capítulo se realizará un análisis global de la situación diplomática de España durante el período de transición, en cuanto al contenido de esta parte, los resultados obtenidos tras la recogida de datos se resumen en la tabla siguiente.

Tabla 6 Número de noticias sobre la diplomacia de España con otros países



¹⁴⁰ El 17 de diciembre de 1982, el *Diario del Pueblo* titulado "El presidente González habla de la política a política exterior española"

Según las imágenes, se puede observar que el sesgo mostrado en el número de noticias es muy claro debido a la elección del soporte de la información. El estudio se basa en los periódicos chinos como soporte, por lo que el mayor número de reportajes es sobre asuntos exteriores entre China y España, con un total de 116 artículos. Le siguen las noticias sobre la Unión Soviética y España, con un total de 21 noticias relacionadas. También hay 9 noticias sobre Inglaterra y España. En cuanto a las organizaciones internacionales, hubo 14 noticias sobre la OTAN y 5 sobre la Comunidad Europea. Estas noticias diplomáticas suman un total de 170, lo que supone más de la mitad del total de 330 noticias. Esto demuestra que China estaba muy preocupada por los movimientos diplomáticos de España en aquella época.

Sobre España y China

En cuanto a los motivos de la interacción entre China y España en el proceso de transformación de España, combinados con el contenido del Capítulo 2, se pueden extraer las siguientes conclusiones. Primero, las necesidades de desarrollo de los dos países mismos. Ambos países han sufrido bloqueos internacionales y ambos países tienen serios problemas financieros. Por lo tanto, ambos países esperan construir una relación de convivencia armoniosa y pacífica fortaleciendo la cooperación para cubrir la situación diplomática de los dos países. Por lo tanto, los intercambios diplomáticos entre los dos países están en línea con los intereses nacionales y las necesidades de desarrollo económico de ambas partes.

Por otro lado, vale la pena mencionar los cambios en el patrón de la Guerra Fría en ese momento. Con la profundización de la Guerra Fría entre Estados Unidos y la Unión Soviética, los conflictos entre los dos lados de la guerra se han vuelto cada vez más agudos. Por un lado, la política exterior de China y España se ha visto constantemente influenciada por el entorno internacional, desde un campo hostil, hasta el inicio de una tendencia a la cooperación. Por otra parte, la lucha por la hegemonía entre las dos potencias ha dado un respiro al desarrollo de otros países. Por lo tanto, el entorno internacional también es muy beneficioso para la interacción entre los dos países. En particular, con la visita del Rey de España a China, el

entendimiento y la cooperación entre ambas partes se han profundizado en todos los aspectos y se han ampliado los ámbitos de cooperación. Además de la cooperación deportiva, empresarial y de prensa mencionada en el capítulo 2, las noticias de prensa muestran que los intercambios culturales entre ambos países también progresan adecuadamente. Las películas chinas se han proyectado en España y han sido bien recibidas. Por ejemplo, la película china "Haixia", divulgada en 1977, tuvo una buena acogida en España.¹⁴¹ Además, se tradujeron y publicaron en español las Obras selectas de Mao.¹⁴² En 1980, se publicaron dos comunicados de prensa sobre el concierto de un grupo de músicos españoles en Pekín. En 1981, se informó de que un grupo de artistas del Teatro de Ópera y Danza de China había terminado su gira en España.¹⁴³ Así que, en general, las relaciones entre ambas partes fueron armoniosas durante la transición democrática. Y a medida que se desarrollaban los acontecimientos, la cooperación entre ambas partes fue penetrando en muchos aspectos de la vida social.

Sobre España y la Unión Soviética

En cuanto a la cantidad de noticias del lado español y soviético, hay que tener en cuenta dos factores. La primera es que la relación entre China, el país donde se distribuía el periódico, y la Unión Soviética sufrió un cambio dramático, pasando de ser compañeros cercanos en el mismo frente a la hostilidad. A partir de los primeros años de la década de 1960, las relaciones chino-soviéticas se fueron deteriorando gradualmente. El hecho de que China y la Unión Soviética se enemistaran hizo que China fuera más sensible y se preocupara por las noticias relacionadas con los soviéticos. Por lo tanto, las noticias españolas sobre la Unión Soviética fueron captadas y difundidas repetidamente. Por otro lado, hay que considerar la relación entre España y la Unión Soviética. El giro en las relaciones entre España y la Unión Soviética

¹⁴¹ El 20 de octubre de 1977, el *Diario del Pueblo* titulado "Nuestra película" Hai Xia "recibió una calurosa acogida en España"

¹⁴² El 26 de diciembre de 1977, el *Diario del Pueblo* titulado "se publicó el quinto volumen de "Obras seleccionadas de Mao Zedong" en ruso, francés y español."

¹⁴³ El 22 de agosto de 1981, el *Diario del Pueblo* titulado "el grupo de actuación del Teatro de Ópera y Danza de China terminó de actuar en Francia y España."

se produjo durante los primeros años del periodo de la Transición Democrática, principalmente como consecuencia de los efectos provocados por la muerte de Franco, y las relaciones entre España y la Unión Soviética se suavizaron. Este aspecto está bien explicado en un artículo de Juan Carlos Pereira Castañares .

Tras la larga etapa del franquismo y en el marco del proceso de universalización de las relaciones internacionales de la nueva España en pleno proceso de transición hacia la democracia, se procedió a romper con uno de las ideas-fuerza del franquismo “el anticomunismo”, tanto a nivel interior, legalizando en abril de 1977 al P.C.E. como a nivel exterior a partir del reconocimiento y restablecimiento de relaciones con la U.R.S.S. [...]El 18 de febrero, se creaban las embajadas en Moscú y Madrid y en noviembre entraba en vigor el primer acuerdo firmado entre los dos países tras la muerte de Franco —Convenio aéreo, firmado el 12 de mayo de 1976—. Desde esa fecha, y por vez primera desde 1917, ha habido una continuidad de las relaciones entre España y la U.R.S.S., como primer rasgo significativo de este último período.¹⁴⁴

De hecho, Tusell también menciona en su libro que los dos países estaban en constante contacto entre sí. Señala que en la década de 1840 el gobierno de Franco tenía contactos secretos con la Unión Soviética.¹⁴⁵ Toda esta información sugiere que hubo cierta cooperación entre los dos países.

Sin embargo, las noticias del *Diario del Pueblo* sobre la relación entre España y la Unión Soviética eran todas negativas. Por lo general, hay muchas noticias que mencionan que España consideraba a la Unión Soviética como la mayor amenaza para la paz en Europa y el mundo en ese momento, y señalaron que el mayor peligro al que se enfrentaba Europa provenía del socialimperialismo soviético. Y hay ejemplos concretos en las noticias: en las noticias de 1977, había dos informaciones sobre espías soviéticos desplegados en España. La noticia del 19 de julio mencionó que el espía soviético era un empleado de la Compañía Naviera Hispano-Soviética y fue arrestado el 4 de julio por recolectar inteligencia sobre la defensa española. La noticia también menciona que la agencia de contrainteligencia del Estado Mayor español tiene una lista de aproximadamente un centenar de espías soviéticos

¹⁴⁴ Pereira Castañares, Juan Carlos. *España y la URSS en una Europa en transformación*. (1993). con enlace por Internet:

http://repositori.uji.es/xmlui/bitstream/handle/10234/130187/Espa%F1a_Pereira_1993.pdf?sequence=1, fecha de la última consulta: el 20 de junio de 2021

¹⁴⁵ Tusell, Javier. *Dictadura franquista y democracia, 1939-2004*. Crítica, Barcelona, 2005, p.257

que operan en España, dos de los cuales han sido deportados en los últimos meses.¹⁴⁶ Las noticias de 1981 incluso mencionaron que España se oponía a la injerencia de la Unión Soviética en sus asuntos internos. La información menciona que el Encargado de Negocios soviético en Madrid entregó un memorando al Ministerio de Asuntos Exteriores español, amenazando al gobierno español con considerar las consecuencias de unirse a la OTAN. El Ministerio de Asuntos Exteriores español emitió un comunicado rechazando el memorando soviético sobre la prohibición de que España se uniera a la Organización del Tratado del Atlántico Norte y condenando la injerencia de la Unión Soviética en los asuntos internos de España.¹⁴⁷ De las informaciones sobre la Unión Soviética y España, se puede encontrar que las noticias de noticias del *Diario del Pueblo* se ven afectados por factores políticos, y los sesgos y limitaciones de los informes de noticias son muy obvios.

Sobre España y Reino Unido

La relación entre Reino Unido y España es una cuestión histórica. La Segunda Guerra Mundial había elevado la posición internacional de Reino Unido hasta el punto de que apenas había un país en Europa que pudiera competir con Reino Unido. Alemania se convirtió en un país derrotado, Francia se vio afectada por complicados problemas políticos en su país, y la relación especial entre Reino Unido y Estados Unidos dio a Reino Unido una mayor participación en el mundo, especialmente en los asuntos europeos. Zhang Min señaló que, a partir de estos factores favorables, el tipo de política exterior que adoptara Reino Unido hacia Franco tendría un profundo impacto en la evolución de todo el panorama diplomático europeo. La victoria de los republicanos españoles habría supuesto que España se convirtiera en un estado comunista y, por tanto, se aliara probablemente con otros estados europeos de tendencia comunista, lo que amenazaría los intereses británicos. Por esta razón, Reino Unido adoptó una política de no intervención en la Guerra Civil española, lo que convirtió a Franco

¹⁴⁶ El 19 de julio de 1977, el *Diario del Pueblo* titulado "España expulsó a un espía soviético"

¹⁴⁷ El 10 de septiembre de 1981, el titular del *Diario del Pueblo* " La Unión Soviética amenaza a España con no unirse a la OTAN. El gobierno español condena la injerencia de la Unión Soviética en los asuntos internos de España".

en el ganador de la guerra civil. Tras el comienzo de la Guerra Fría, Reino Unido aisló a España, y las relaciones con el Reino Unido sólo mejoraron gradualmente en 1978, cuando España emprendió el camino del desarrollo político democrático.

El primer tema en la relación entre España y Reino Unido es el tema del Estrecho de Gibraltar. La cuestión de la soberanía de Gibraltar es una disputa diplomática sin resolver y muy sensible que siempre ha existido en el desarrollo de las relaciones entre España y Reino Unido. Este tema también puede verse reflejado en las noticias del *Diario del Pueblo* sobre los dos países, las 9 noticias relevantes son básicamente sobre este tema. La disputa entre los dos países por la soberanía de Gibraltar tiene una larga historia. En el siglo VIII d.C. los árabes desembarcaron de Gibraltar cuando invadieron la Península Ibérica, fue recuperada por los españoles en 1410 e incluida formalmente en su territorio en 1501. De acuerdo con el "Tratado de Utrecht" firmado en 1713, Reino Unido tiene la soberanía de Gibraltar. Sin embargo, desde la firma del tratado, los gobernantes de las sucesivas generaciones de España han considerado el tema de la soberanía de Gibraltar como uno de los objetivos importantes de su política exterior. En 1969, el régimen de Franco adoptó una línea dura sobre el tema de la soberanía territorial de Gibraltar y una vez cerró la frontera entre España y Gibraltar. En la era post-Franco, el gobierno abogó por negociaciones con Reino Unido sobre la soberanía de la región. En abril de 1980, las dos partes alcanzaron el Arreglo de Lisboa como marco básico para futuras negociaciones entre los gobiernos occidental y británico. Tras la firma de este acuerdo de Lisboa, el gobierno español pretende reabrir la frontera de Gibraltar. Según 1980, la propuesta del parlamento español sobre el Estrecho de Gibraltar en las noticias verificó la intención del gobierno de levantar el bloqueo de Gibraltar en ese momento. En la noticia, se mencionó que la Cámara de Representantes española aprobó una propuesta que sugiere que el gobierno negocie con el Reino Unido la propiedad de Gibraltar y levante gradualmente el bloqueo de Gibraltar. Hasta 1982, el Renmin Daily informó que el gobierno español abrió la frontera entre Gibraltar y la península española en diciembre de ese año, poniendo así fin al bloqueo de Gibraltar de 13 años.¹⁴⁸ Pero la disputa entre las dos partes sobre este tema no

¹⁴⁸ Li Jie, *Historia española*, Prensa de investigación y enseñanza de lenguas extranjeras, Beijing, 2010, p.205

terminó. En lo que respecta al gobierno español, está tratando de acelerar el proceso de adhesión a la OTAN, superar las resistencias encontradas en la adhesión a la comunidad y promover el asentamiento de la soberanía de Gibraltar. Por ejemplo, el nuevo presidente español González declaró que si España y el Reino Unido pueden encontrar una solución a la disputa territorial de Gibraltar, España puede estar más inclinada a permanecer en la Organización del Tratado del Atlántico Norte.

Sobre España, Estados Unidos y la OTAN

En cuanto a la relación entre España y Estados Unidos, a partir del análisis anterior, hemos aprendido que el desarrollo de la transición democrática en España está impulsado por Estados Unidos. En ese momento, la relación entre España y Estados Unidos era relativamente estrecha y Estados Unidos tenía una gran influencia a España. De hecho, la exitosa adhesión de España a la OTAN fue promovida activamente por Estados Unidos.

En 1975, el *Diario del Pueblo* informó que el presidente estadounidense Ford visitó España en un intento de acercar España a la Alianza del Atlántico Norte. Por la situación geográfica y otros factores de España, Estados Unidos consideraba que España era muy importante para el Mediterráneo, en Europa. Ford creía que España debía acercarse a la Alianza del Atlántico Norte. Tusell también menciona en su libro que Kissinger también quería que España entrara en la OTAN, pero no se consiguió debido a la oposición de otros miembros de la OTAN.¹⁴⁹

En 1976, el *Diario del Pueblo* informó de la firma de un tratado de amistad y cooperación entre España y Estados Unidos en aquella época. Este tratado y un acuerdo complementario establecieron la cooperación económica y militar entre España y Estados Unidos. El tratado establecía que los dos Gobiernos crearían comisiones para discutir la cooperación entre Estados Unidos y España y para coordinar los asuntos de defensa y armonizar la política de defensa española con la de Estados Unidos y la Organización del

¹⁴⁹ Tusell, Javier. *Dictadura franquista y democracia, 1939-2004*, Crítica, Barcelona, 2005, p.255

Tratado del Atlántico Norte. El tratado también establecía que Estados Unidos seguiría utilizando una base naval y tres bases aéreas en España. También preveía la celebración de consultas urgentes entre ambos países sobre el uso de las bases militares de Estados Unidos en España en caso de amenazas externas y ataques a la seguridad de Occidente. El tratado establecía que Estados Unidos proporcionaría a España más de 1.200 millones de dólares en diversos préstamos, y también preveía una amplia cooperación entre ambos países en materia de educación, cultura y ciencia. Al mismo tiempo, el secretario de Estado estadounidense Kissinger declaró que los Estados Unidos estarían moralmente obligados a ayudar a España y que los Estados Unidos apoyarían incondicionalmente la participación de España en el Tratado del Atlántico Norte. Así, este tratado puso a España en contacto indirecto con la Organización del Tratado del Atlántico Norte.¹⁵⁰ En el momento de la visita del Rey a Estados Unidos, en junio de ese año, ambos países coincidieron en que el Tratado de Amistad y Cooperación entre Estados Unidos y España constituía una base sólida para la futura integración de España en la Alianza Atlántica. Y los dos jefes de Estado reiteraron la importancia de continuar con las estrechas relaciones entre Estados Unidos y España. El Secretario de Estado estadounidense Kissinger volvió a mencionar que España debería convertirse en miembro de la Organización del Atlántico Norte lo antes posible. Esto, por supuesto, añadió un obstáculo a la realización de los planes de la Unión Soviética para competir por Europa. Por ello, se utilizaron todo tipo de artimañas para oponerse y obstaculizar el ingreso de España en la OTAN. Este acto de desprecio a la soberanía de otro país por parte de la Unión Soviética provocó el descontento y las protestas de la sociedad española, que la acusó de interferir en los asuntos internos de España. Sin embargo, esta decisión de ingresar en la OTAN fue realmente controvertida dentro de España, además de la obstrucción de las fuerzas externas. En aquel momento, los opositores internos temían principalmente que la adhesión de España a la OTAN, con su bloque militar ampliado, rompiera el equilibrio de poder en la Europa de entonces y condujera inevitablemente a una mayor tensión internacional; y podría hacer que España dependiera de la OTAN y se

¹⁵⁰ El 31 de enero de 1976, el *Diario del Pueblo* titulado "España y Estados Unidos firman un tratado de amistad y cooperación".

sometiera a las grandes potencias en su política de defensa y exterior, socavando así la soberanía del país; también podría ser el objetivo de un ataque nuclear.¹⁵¹ Incluso en octubre de 1981, provocó concentraciones masivas de protesta. Cientos de miles de personas celebraron una multitudinaria concentración en la Ciudad Universitaria de Madrid bajo el lema "Por la paz, el desarme y la libertad", contra la pertenencia de España a la OTAN.¹⁵²

De hecho, durante la época de Franco, España quiso unirse al grupo de la OTAN, pero debido a la oposición a su dictadura, algunos miembros de la OTAN lo bloquearon. Tras la muerte de Franco, con el desarrollo paulatino de la transformación democrática, el sistema político español ha cambiado y este obstáculo ha sido eliminado. Al unirse a la OTAN, España espera obtener más ayuda militar de sus aliados para acelerar la modernización de las armas españolas. En cuanto a la OTAN, la adhesión de España fortalecerá la alianza material, moral y estratégicamente. Por lo tanto, la cooperación final entre las dos partes es de beneficio mutuo. El *Diario del Pueblo* informó y prestó atención a este tema porque China también se encontraba en un entorno de conflicto entre Estados Unidos y la Unión Soviética. Si España pudiera unirse a la OTAN, podría afectar la situación de las fuerzas internacionales en ese momento. Este tema está estrechamente relacionado con todos los países en ese momento. En lugares tan lejanos como Asia, China también está al tanto de este incidente.

Sobre España y la Comunidad Europea

Por último, una discusión sobre la cambiante relación entre España y la Comunidad Europea. Aunque el número de noticias sobre este tema no es muy elevado, sólo cinco. Sin embargo, de hecho, hay muchos artículos de prensa sobre las declaraciones de los países europeos sobre la situación internacional y el fortalecimiento de la cooperación, especialmente cuando se enfrentaron juntos a la amenaza soviética. Esta parte del contenido en realidad refleja el hecho de que para hacer frente a la situación internacional en ese

¹⁵¹ El 19 de octubre de 1981, el *Diario del Pueblo* se tituló "El debate sobre la adhesión de España a la OTAN".

¹⁵² El 17 de noviembre de 1981, el *Diario del Pueblo* se tituló "Manifestación masiva de Madrid se opone a la adhesión de España a la OTAN".

momento, era una tendencia inevitable para Europa fortalecer la cooperación.

En cuanto a la relación entre España y la Comunidad Europea, el análisis de antecedentes del período transitorio en el Capítulo 1 ya ha mencionado la necesidad de España de entrar en la Comunidad Europea, lo que ha impulsado la transición democrática en España. Según menciona Tusell en el libro hasta 1961, Franco seguía creyendo que el plan de unificación europea era "quiméricos". Pero a pesar de esto, decidió solicitar una conexión con el Mercado Común Europeo.¹⁵³

Con la muerte de Franco, España inició su transición democrática y mejoró su pasado de rechazo por parte de los Estados miembros de la Comunidad Europea debido al régimen dictatorial. En julio de 1977, solicitó formalmente unirse a la Comunidad Europea. Sin embargo, debido a la recesión económica de la comunidad, las negociaciones para que España se una a la comunidad han avanzado lentamente. Además, la situación económica interna en España en ese momento también era la razón por la que la Comunidad Europea estaba preocupada por si se debería permitir a España unirse a la Comunidad Europea. El *Diario del Pueblo* informó que la economía de España se encuentra en una posición atrasada entre los países de Europa Occidental, y también es un país agrícola. Su participación seguramente agregará nuevas dificultades a los ya difíciles presupuestos comunitarios, fondos de desarrollo regional y políticas agrícolas comunitarias.¹⁵⁴ Además, China Zhang Min también señaló que si bien el proceso de democratización de España ha satisfecho a otros países europeos, sus graves problemas económicos internos también se han convertido en el nuevo foco de los países de la Comunidad Europea. Dado que el nivel de desarrollo económico de España está muy por debajo del de los países fundadores de la Comunidad Europea, el sector industrial tradicional se enfrenta a graves problemas estructurales. Algunos países dudaban en apoyar la adhesión de España a la Comunidad Europea, por temor a que aumentaran los gastos presupuestarios de la Comunidad. Además, Francia y el Reino Unido se oponen a la adhesión de España a la Comunidad debido a sus diferencias con España sobre los productos agrícolas

¹⁵³ Tusell, Javier. *Dictadura franquista y democracia, 1939-2004*, Crítica, Barcelona, 2005. p.255

¹⁵⁴ Zhang Min, *Economía y política española contemporánea*, Prensa de literaria de ciencias sociales, Beijing, 2015, p.202

y Gibraltar, respectivamente. En la Comunidad ya existe una competencia considerable entre Francia, Italia y otros países que producen productos agrícolas, y España, que tiene un tipo de economía similar, está destinada a añadir otro competidor. Por ello, Francia no desea precipitar la ampliación de nuevos miembros. Además, Gran Bretaña y España no habían podido llegar a un consenso sobre la cuestión de la pertenencia del Estrecho de Gibraltar. Como consecuencia de esta compleja situación, España no se incorporó formalmente a la Comunidad Europea hasta el 1 de enero de 1986. De hecho, España realizó continuos esfuerzos para ingresar en la Comunidad Europea, lo que no sólo repercutiría en el desarrollo del país, sino también en toda Europa y en todo el mundo. Con la incorporación de nuevos Estados miembros, la Comunidad Europea puede ampliar su mercado interior y aumentar el estatus de la Comunidad en el ámbito internacional. Por lo tanto, este asunto ha atraído naturalmente la atención del mundo exterior

Conclusión

Este trabajo utiliza el *Diario del Pueblo* de 1975 a 1982 para estudiar el período de Transición española. Basándonos en el contenido de los tres capítulos, podemos sacar algunas conclusiones. A continuación se mostrarán las conclusiones de la investigación desde varias perspectivas.

Primero, saqué las conclusiones de acuerdo con los temas mencionados en el trabajo. Los dos temas más importantes de este ensayo son en realidad importantes figuras políticas de la transición democrática de España y las relaciones diplomáticas de España durante la transición española. El primero está relacionado con la dirección y el proceso de la transición democrática en España, mientras que el segundo refleja los cambios reales provocados por la transición democrática.

El limitado contenido del *Diario del Pueblo* muestra dos aspectos de las noticias sobre estas importantes figuras políticas, a saber, el positivo y el negativo. En concreto, el aspecto positivo es que tanto el presidente como el rey han trabajado por el desarrollo del país y el proceso de transición democrática durante sus mandatos. Por ejemplo, el Rey y el Presidente han participado activamente en actividades diplomáticas. En el lado negativo, ambos se han enfrentado a los desafíos de las fuerzas antidemocráticas, como los numerosos ataques terroristas que han aparecido en las noticias. En conjunto, estos dos aspectos demuestran que la transición democrática no ha sido fácil. El principal ejemplo de ello fue el fallido intento de golpe de Estado de febrero. Pero la superación de estas dificultades y desafíos demostró aún más que la democracia es una tendencia general en este país, de acuerdo con las aspiraciones de la mayoría de la población. Y a pesar de estos desafíos, la democracia en España se logró sin un derramamiento masivo de sangre; de hecho, fue el papel desempeñado por estas figuras políticas al tomar medidas oportunas para estabilizar la situación en el interior y en el exterior lo que garantizó la continuidad y el éxito final de la transición democrática.

Y los cambios en la diplomacia española durante la transición son muy evidentes. Desde

la desfavorable situación de aislamiento de España de los organismos internacionales durante la época de Franco, hasta la progresiva adhesión de España a la OTAN y la Comunidad Europea, se logró la normalización diplomática. No solo ha reforzado su cooperación con los países europeos vecinos, sino que también se ha expandido gradualmente a otras regiones del mundo. Además, en el proceso de construcción de relaciones diplomáticas con otros países, el estatus y reconocimiento internacional de España ha ido aumentando gradualmente. La razón de este cambio benigno es precisamente porque España ha atravesado una transición democrática y se ha librado de la dictadura del gobierno de Franco en el pasado. El primer capítulo se refiere a la diplomacia española bajo el gobierno de Franco. La participación de España en las organizaciones internacionales fue obstaculizada repetidamente por la dictadura. El tercer capítulo muestra el cambio de actitud de algunos países hacia la diplomacia española durante la transición democrática. Por ejemplo, el *Diario del Pueblo* informa varias veces sobre los contactos y la cooperación entre los países europeos y España. En conjunto, ilustran bien los cambios dramáticos en la situación diplomática de España en la época de la transición. La profundidad de la diplomacia entre España y el resto de Europa ha aumentado, y ya no se trata sólo de cooperación económica. Y la amplitud de la diplomacia también ha aumentado, ampliándose a Asia y América. Todo ello demuestra que desde el periodo de la transición España ha ido creando un entorno diplomático más propicio para la estabilidad y el desarrollo del país.

En segundo lugar, lo que hay que discutir son las características de las noticias del *Diario del Pueblo* sobre España durante este período. De hecho, con base en el contenido del segundo y tercer capítulo, podemos encontrar claramente que la mayoría de las noticias son información fáctica directa. Por lo general, el contenido trata sobre el curso del evento y el análisis de la causa. Cabe señalar que parte del contenido también citará noticias de los medios locales en español. Por ejemplo, en las noticias sobre la visita del rey Juan Carlos a China, la noticia en ese momento mencionaba las opiniones de los medios españoles sobre la visita del rey Juan Carlos a China. Por tanto, la noticia del periódico es objetiva y no distorsiona los hechos. En ese momento, esta noticia también tenía una gran característica.

Debido a la tecnología de comunicación limitada en ese momento, las noticias del *Diario del Pueblo* siempre llegaban solo unos días después del incidente. Sin embargo, el texto indica claramente la fecha y hora exactas del incidente denunciado. Por tanto, el contenido de la noticia es muy preciso, aunque el diario no puede actualizarse a tiempo por limitaciones técnicas. Sin embargo, al mismo tiempo debo señalar que este periódico tiene características políticas muy evidentes. Porque el contenido del periódico está muy preocupado por la situación en la Unión Soviética. Según el contenido del tercer capítulo, se puede encontrar que la noticia de la relación entre España y la Unión Soviética es superada solo por las noticias de España y China. En realidad, esto se debe a que la relación entre China y la Unión Soviética se deterioró en la década de 1970, por lo que este periódico oficial chino prestó mucha atención al desarrollo de la Unión Soviética en la arena internacional.

Por supuesto, las noticias sobre el contenido turístico y cultural de España también son importantes. A juzgar por esta parte de la noticia, el contenido de las noticias sobre España en el *Diario del Pueblo* sigue siendo muy rico. Ya sea la promoción de los recursos turísticos de España o la divulgación de la cultura y el arte. Estas noticias ayudan a romper las barreras creadas por la distancia entre los dos países. No sólo aumenta el número de clientes potenciales para la industria turística española, sino que también contribuye a difundir la historia y la cultura españolas y a reforzar la identidad cultural de otros países. A través de la difusión de esta información, el pueblo chino sigue aumentando su conocimiento de España.

Por último, es importante discutir los cambios en las relaciones entre China y España. Durante la Transición española, se ha producido una notable mejora de la amistad y la cooperación entre ambos países. Por un lado, es el resultado de los cambios en las políticas exteriores de los dos países en respuesta a la situación internacional. Por otro lado, las relaciones entre China y España han mejorado como resultado de influencias indirectas, como la tendencia a mejorar las relaciones entre China y Estados Unidos. El cambio en el número de noticias y la variedad de tipos de noticias en el *Diario del Pueblo* son, de hecho, indicativos de ese cambio positivo en las relaciones diplomáticas.

Fuentes y bibliografía

El Diario del Pueblo

1975

El 2 de julio de 1975, con el titular "Nuestro equipo juvenil de gimnasia visita España"

El 24 de noviembre de 1975, titulado "Juan Carlos toma posesión como Rey de España" en el *Diario del Pueblo*

El 24 de noviembre de 1975, el nombre del diario se tituló "El presidente Zhu De envió un telegrama para felicitar a Carlos I por su nombramiento como Rey de España".

El 14 de diciembre de 1975, el *Diario del Pueblo* titulado "España forma un nuevo gobierno"

1976

El 31 de enero de 1976, el *Diario del Pueblo* titulado "España y Estados Unidos firman un tratado de amistad y cooperación".

El 8 de julio de 1976, el *Diario del Pueblo* titulaba "España forma un nuevo gobierno"

El 14 de junio de 1976, el *Diario del Pueblo*, titulado "El rey español visita EE.UU. y expresa su deseo de estrechar aún más los lazos con Europa Occidental"

El 16 de septiembre de 1976, el *Diario del Pueblo* titulado "Un mensaje de el pésame del rey español Juan Carlos "

El 6 de diciembre de 1976, con el titular "Nuestro equipo masculino de voleibol visita España"

1977

El 19 de julio de 1977, el *Diario del Pueblo* titulado "España expulsó a un espía soviético"

El 12 de noviembre de 1977, el *Diario del Pueblo* informó: "Geng Biao, miembro del Buró Político del Comité Central del Partido Comunista de China y Ministro del Departamento de Enlace, se reunió y recibió a una delegación de la Organización Revolucionaria de los Trabajadores Españoles que visitaba China esta tarde."

El 20 de octubre de 1977, el *Diario del Pueblo* titulado "Nuestra película" Hai Xia "recibió una calurosa acogida en España"

El 26 de diciembre de 1977, el *Diario del Pueblo* titulado "se publicó el quinto volumen de "Obras seleccionadas de Mao Zedong" en ruso, francés y español."

1978

El 1 de enero de 1978, el titular del *Diario del Pueblo* era "La Agencia de Noticias Xinhua y el Acuerdo de Cooperación de Noticias de Intercambio Social de Comunicación EFE de España se firmó en Beijing"

El 22 de febrero de 1981, el *Diario del Pueblo* tituló "Cónsules honorarios de Austria y otros tres países secuestrados en España" como título.

El 16 de junio de 1978, el *Diario del Pueblo* "Muchos periódicos españoles publicaron comentarios señalando que la visita del rey Juan Carlos a China es de gran importancia".

EL 16 de junio de 1978, el nombre del *Diario del Pueblo* se titula "Madrid, capital de España"

El 20 de junio de 1978, el titular de *Diario del Pueblo* era "Acuerdo comercial y de transporte aéreo civil entre el gobierno de China y España firmado en Beijing"

El 7 de agosto de 1978, con el titular "Nuestro equipo de fútbol visita Gran Bretaña, Italia y España"

1979

El 15 de mayo de 1979, el *Diario del Pueblo* titulado " El vicepresidente ministro Deng se reúne con los padres del Rey de España y espera que más amigos españoles lo visiten en el futuro para mejorar el entendimiento mutuo y la amistad. "

El 5 de julio de 1979, el *Diario del Pueblo* titulado "El Partido de los Trabajadores de España celebró una reunión inaugural"

El 19 de junio de 1979, un artículo de noticias en el *Diario del Pueblo* titulado "Turismo de España"

El 7 de octubre de 1979, "El problema de la autonomía de los vascos en España"

El 7 de octubre de 1979, el *Diario del Pueblo* titulado "Los vascos de España: el pueblo vasco"

El 18 de diciembre de 1979, el *Diario del Pueblo* titulado " El presidente español dijo que la decisión de desplegar misiles en Europa Occidental era positiva."

1981

El 27 de febrero de 1981, el titular del *Diario del Pueblo* era " Nuevo presidente de Sotelo en España "

El 28 de febrero de 1981, el *Diario del Pueblo* titulado "España forma un nuevo gobierno"

El 11 de marzo de 1981, el *Diario del Pueblo* tituló "Los entresijos del intento de golpe de Estado en España"

El 25 de abril de 1981, el *Diario del Pueblo* se tituló "España conmemora el 365 aniversario de la muerte de Cervantes"

El 27 de abril de 1981, el *Diario del Pueblo* titulaba "Se acelerará la adhesión de España a la Comunidad Europea".

El 26 de junio de 1981, el *Diario del Pueblo* titulado "España acelera el proceso de adhesión a la OTAN"

El 21 de agosto de 1981, el *Diario del Pueblo* titulado "Ver corridas de toros en España"

El 22 de agosto de 1981, el *Diario del Pueblo* titulado "el grupo de actuación del Teatro de Ópera y Danza de China terminó de actuar en Francia y España."

El 10 de septiembre de 1981, el titular del *Diario del Pueblo* "La Unión Soviética amenaza a España con no unirse a la OTAN. El gobierno español condena la injerencia de la Unión Soviética en los asuntos internos de España".

El 12 de septiembre de 1981, el *Diario del Pueblo* se tituló "El famoso cuadro de Picasso" Guernica "regresó a España"

El 19 de octubre de 1981, el *Diario del Pueblo* se tituló "El debate sobre la adhesión de España a la OTAN".

El 17 de noviembre de 1981, el *Diario del Pueblo* se tituló "Manifestación masiva de Madrid se opone a la adhesión de España a la OTAN".

1982

El 19 de abril de 1982, el *Diario del Pueblo* titulado "El Rey de España visita Noruega"

EL 20 de abril de 1982, el nombre del diario se titulaba "Terroristas españoles hacen estallar el call center de Madrid"

El 1 de junio de 1982, el *Diario del Pueblo* titulado "España se convierte oficialmente en miembro de la OTAN"

El 20 de junio de 1982, el *Diario del Pueblo* titulado "El flamenco en España"

El 26 de agosto de 1982, el *Diario del Pueblo* tituló "La agitación política en España.

Los círculos políticos exigen elecciones anticipadas"

El 27 de agosto de 1982, el *Diario del Pueblo* titulado "El Rey de España anunció la disolución del Parlamento para celebrar elecciones generales anticipadas"..

El 17 de diciembre de 1982, el *Diario del Pueblo* titulado "El presidente González habla de la política a política exterior española

Periódicos españoles

El País, 4-VII-1976, p. 1: "Adolfo Suárez, nuevo presidente del Gobierno" (crónica sin firmar).

Ya, 6-VII-1976, p. 7: Enrique Santín, "El primer Gobierno del Rey"

El mundo, Victoria Prego, Un Rey en el que muy pocos creyeron, con enlace por Internet: <https://www.elmundo.es/especiales/espana/el-rey/reinado.html>, fecha de la última consulta: el 15 de junio de 2021

Bibliografía

Atard, Vicente Palacio y Antonio Rumeu de Armas. *Juan Carlos I y el advenimiento de la democracia*. Real Academia de la Historia, 1988, p. 53.

Bañuelos, Luis Palacios. "Las relaciones entre España y China, una larga historia." *Historia Actual Online* 30 (2013): 151-163.

Bayona Fernández, Gloria. "Orden y conflicto en el franquismo de los años sesenta." *Pasado y memoria*, nº 1, 2002; pp. 131-166 (2002).

Carmona, Alvaro Soto. *Transición y cambio en España, 1975-1996*. Alianza Editorial, Madrid, 2005.p.325

Fan Qinming, *Estudio preliminar de la trayectoria de desarrollo económico de España*, en revista *Ciencias Sociales en el Extranjero*, Prensa de literaria de ciencias sociales, Beijing, 1991, p.33

Fan Sihua, *El nuevo auge de la lucha del pueblo español por la democracia y la anti-dictadura*, Prensa del conocimiento mundial, Beijing, 1965, p.49

Gunther, R., Montero, J. R., Gibert, J. R. M., Botella, J., & Corral, J. B., *Democracy in modern Spain.*, Yale University Press, 2004, p.158

Ji Si, *Anatomía de la economía Española*, en revista *Estudios Internacionales*, Prensa del conocimiento mundial, Beijing, 1983, p.50

José Luis de Vilallonga, *El rey*, Plaza & Janés, Barcelona, 1993, p. 99

José María Maravall, *La política de la transición 1975-1980*, Editorial: Taurus, Barcelona, pp. 23-24.

Juan J. Linz y Alfred Stepan. *Problems of Democratic Transition and Consolidation: Southern Europe, South America, and Post-Communist Europe*, Baltimore, MD: Johns Hopkins University Press, 1996, p.81

Kuang Yang y Ma Shengli, *Estudios de cultura política europea*, Archivos de ciencias sociales, Prensa de literaria de ciencias sociales, Beijing, 2012, p. 105-107

Li Jie, *Historia española*, Prensa de investigación y enseñanza de lenguas extranjeras, Beijing, 2010, pp. 205-212

Liedtke, Boris N. "España y Estados Unidos, 1945-1975." *España y las grandes potencias en el siglo XX*, Barcelona, *Crítica* (2002): 179-194.

Lombardero, Pablo Folgueira, y Javier Bayón Iglesias. "Breve acercamiento a la transición española." *Tiempo y sociedad* 1 (2009): 53-61.

Lu Jin'an, *Transformación o ajuste: una discusión sobre las características principales de la diplomacia china en la década de 1970*, Revista de *Círculos Teóricos*, 2014, p.13

Palacios Bañuelos, Luis. *Franco-Mao-1973. Las relaciones entre España y China.*(2013). Editorial Csed, León, p.30

Pereira Castañares, Juan Carlos. "El factor internacional en la transición española: la influencia del contexto internacional y el papel de las potencias centrales." *Studia Histórica* 22 (2004): 185-224.

Pereira Castañares, Juan Carlos. *España y la URSS en una Europa en transformación.* (1993). con enlace por Internet:

http://repositori.uji.es/xmlui/bitstream/handle/10234/130187/Espa%F1a_Pereira_1993.pdf?sequence=1, fecha de la última consulta: el 20 de junio de 2021

Powell, Charles T. "La dimensión exterior de la transición política española." *Revista del centro de estudios constitucionales* 18 (1994): p.2-91

Rodríguez, Mario Esteban. "La evolución de la política exterior China." *Araucaria*.

Revista Iberoamericana de Filosofía, Política y Humanidades 18.35 (2016): 301-318.

Sabater Navarro, Gregorio. "Las transiciones a la democracia en la Península Ibérica: miradas encontradas." (2017). p.38. con enlace por Internet: https://repositorio.uam.es/bitstream/handle/10486/681343/sabater_navarro_gregorio.pdf?sequence=1, fecha de la última consulta: el 10 de junio de 2021,

Sanz, José María Serrano. "Crisis económica y transición política." *Ayer* 15 (1994):p.136

Schmidt, Helmut. *Men and Powers: A political retrospective*. Random House Incorporated, New York City, 1989, p. 230

Suárez-Íñiguez, Enrique. "La transición a la democracia en España: Adolfo Suárez y la ruptura pactada." *Estudios políticos (México)* 23 (2011): 161-177.

Tusell, Javier. *Dictadura franquista y democracia, 1939-2004*, Crítica, Barcelona, 2005. pp.197-289

Walther L. Bernecker, *El papel político del Rey Juan Carlos en la transición*. *Revista de estudios políticos* 92, 1996, 113-137.

Walther L. Bernecker, *El papel político del Rey Juan Carlos en la transición*. *Revista de estudios políticos* 92, 1996, 113-137.

Wang Jian, *Breve comentario sobre las relaciones económicas y comerciales entre China y España*, Prensa de literaria de ciencias sociales, Beijing, 2000, p.1

Wang Yixiang, *Transición económica en Europa central y oriental*, Prensa de la Universidad Normal del Este de China, Shanghai, 2003, p.54

Xuchang Cai, *Historia general de España*, Editorial del conocimiento mundial, Beijing,, 2009, p543

Yu Kaixiang, *Economía de europa occidental*, Prensa de la Universidad de Fudan, Shanghai, 1987, p.266

Zhang Jijun ,*Investigación sobre el desarrollo de ideas diplomáticas chinas contemporáneas*, Universidad de Lanzhou, Lanzhou, 2014, p. 96-105

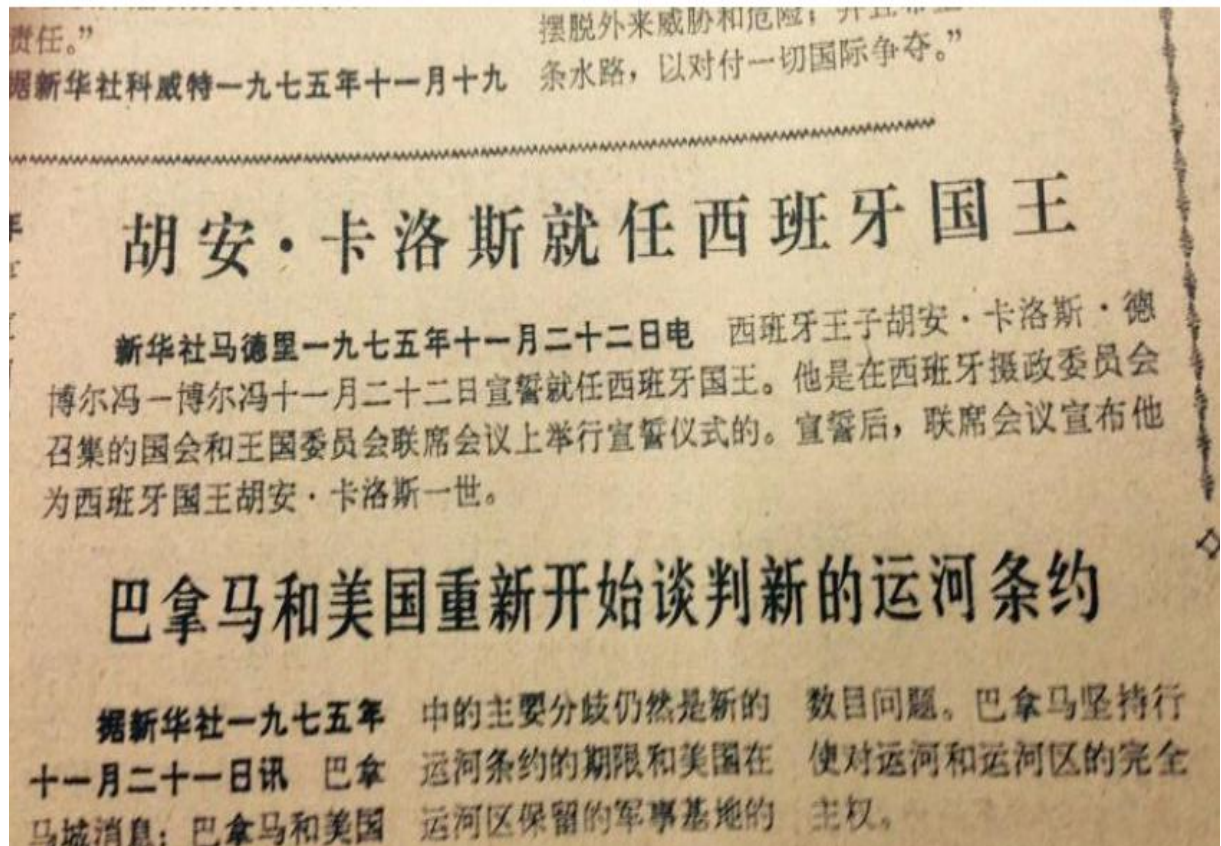
Zhang Kun, *La función de la política y la socialización de los medios de comunicación*, Prensa de la Universidad de Wuhan, Wuhan, 2003, pp.341-349

Zhang Min, *Economía y política española contemporánea*, Prensa de literaria de ciencias sociales, Beijing, 2015, pp. 8 -209

Zhong Xuexia, *Investigación sobre la transformación política de España en los años 70*, Universidad Normal de Guangxi, Guangxi, 2018, pp.13- 24

Anexos

1 Juan Carlos toma posesión como Rey de España



Fuente: *Diario del Pueblo*, el 24 de noviembre de 1975

2 El presidente chino Hua Guofeng da la bienvenida a Juan Carlos I

人民日报

RENMIN RIBAO 1978年6月18日 星期一
农历戊午年五月十三 第10936号

华主席会见并宴请卡洛斯国王

华主席和卡洛斯国王对两国关系的发展给予高度评价

邓副总理参加会见并出席宴会作陪

新华社北京六月十七日电 中共中央主席、国务院总理华国锋今天下午同西班牙国王胡安·卡洛斯一世陛下进行了亲切友好的谈话，然后设宴招待卡洛斯国王和王后陛下及其他西班牙贵宾。

华主席和卡洛斯国王对中国、西班牙关系的发展给予高度评价。华主席说，中西两国在许多问题上有着共同的观点，我们希望西班牙繁荣昌盛起来，你们也希望中国繁荣昌盛起来。我们相信两国关系的发展将会越来越好。

卡洛斯国王指出，他对中国的访问具有重大的、深远的意义，两国领导人的接触有助于两国关系的发展。

谈话时西班牙方面在场的有：外交大臣马塞利诺·奥索里奥、商业副大臣卡洛斯·布斯特洛，外交部非

洲和亚洲司长佩德罗·阿吉雷埃戈亚，外交大臣办公室主任拉蒙·费尔南德斯·塞伊格涅，外交部国际经济关系司长米格尔·阿尔达索罗，外交部新闻办公室主任马查西奥·卡哈尔，外交部全权公使费利佩·德拉克鲁斯。国王和王后随同协调人海梅·德·高赫达，国王办公厅新闻顾问费尔南多·武埃雷斯。

中方在场的有：国务院副总理邓小平，外务部长李葆华，外交部副部长李文普，部长助理宋之光，中国驻西班牙大使马敬涛等。

宴会是在热情友好的气氛中进行的。邓小平副总理等出席宴会作陪。随同卡洛斯国王和王后访问的全体正式成员、西班牙驻中国大使何塞·拉蒙·索希雷多和夫人出席了宴会。



华主席同卡洛斯国王亲切握手。

新华社记者摄

华主席向西班牙人民问好 同随胡安·卡洛斯国王来访的记者亲切谈话

新华社北京六月十七日电 华国锋主席今天下午在会见西班牙国王胡安·卡洛斯一世以前同随国王来访的记者进行了亲切的谈话。

华主席说：“我向西班牙新闻界的诸友好致敬，并希望通过记者朋友们向西班牙人民问好。我相信各位朋友这次随同卡洛斯国王访华一定会为发展中国、西班牙友好做出贡献。”

华国锋主席和叶剑英邓小平李先念汪东兴宋庆龄等 领导人以及首都各界代表向郭沫若同志遗体告别

Fuente: *Diario del Pueblo*, el 18 de junio de 1978

